

ΣΧΕΔΙΟ ΝΟΜΟΥ

Κύρωση της Συμφωνίας μεταξύ της Κυβέρνησης της Ελληνικής Δημοκρατίας και της Κυβέρνησης της Ρωσικής Ομοσπονδίας για τη συνεργασία στην Επιστήμη, την Τεχνολογία και την Καινοτομία

Άρθρο πρώτο

Κυρώνεται και έχει την ισχύ, που ορίζει η παρ. 1 του άρθρου 28 του Συντάγματος, η Συμφωνία μεταξύ της Κυβέρνησης της Ελληνικής Δημοκρατίας και της Κυβέρνησης της Ρωσικής Ομοσπονδίας για τη συνεργασία στην Επιστήμη, την Τεχνολογία και την Καινοτομία, που υπογράφηκε στην Αθήνα, στις 11 Νοεμβρίου 2016, το κείμενο της οποίας σε πρωτότυπο στην ελληνική και αγγλική γλώσσα έχει ως εξής:



ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΠΑΙΔΕΙΑΣ,
ΕΡΕΥΝΑΣ & ΘΡΗΣΚΕΥΜΑΤΩΝ



ΡΩΣΙΚΗ ΟΜΟΣΠΟΝΔΙΑ

ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΠΑΙΔΕΙΑΣ & ΕΠΙΣΤΗΜΗΣ

ΣΥΜΦΩΝΙΑ

μεταξύ της Κυβέρνησης της Ελληνικής Δημοκρατίας
και της Κυβέρνησης της Ρωσικής Ομοσπονδίας
για την συνεργασία στην Επιστήμη, την Τεχνολογία και την Καινοτομία

Η Κυβέρνηση της Ελληνικής Δημοκρατίας και η Κυβέρνηση της Ρωσικής Ομοσπονδίας αποκαλούμενες εφεξής ως «τα Μέρη»,

λαμβάνοντας υπόψη την πείρα που έχει αποκτηθεί και από τα δύο Κράτη στους τομείς της επιστήμης, της τεχνολογίας και της καινοτομίας,

αναγνωρίζοντας ότι η Ελληνική Δημοκρατία και η Ρωσική Ομοσπονδία διεξάγουν επιστημονική και τεχνολογική δραστηριότητα σε τομείς αμοιβαίου ενδιαφέροντος και ότι η συνεργασία ενίσχυσης σε αυτούς τους τομείς θα είναι αμοιβαία επωφελής,

λαμβάνοντας υπόψη ότι η επιστημονική και τεχνολογική συνεργασία είναι μία από τις βασικές αρχές των διμερών σχέσεων και σημαντικό μέσο για την ανάπτυξη μιας συνεταιρικής σχέσης μεταξύ των Κρατών,

επιθυμώντας να ενισχύσουν τη συνεργασία τους όπως καθορίζεται βάσει της Συμφωνίας μεταξύ της Κυβέρνησης της Ελληνικής Δημοκρατίας και της Κυβέρνησης της Ρωσικής Ομοσπονδίας για τη συνεργασία στους Τομείς Οικονομίας, Βιομηχανίας, Τεχνολογίας και Επιστημών, στις 30 Ιουνίου του 1993, συμφώνησαν τα εξής:

Άρθρο 1

Ο σκοπός της παρούσας Συμφωνίας είναι να διευκολύνει την επέκταση και ενίσχυση των σχέσεων μεταξύ των επιστημονικών οργανισμών, ιδρυμάτων τριτοβάθμιας εκπαίδευσης, και άλλα νομικά και φυσικά πρόσωπα

των Κρατών των Μερών, συνεργαζόμενα στον τομέα της Επιστήμης, Τεχνολογίας και Καινοτομίας, με την δημιουργία ευνοϊκών προϋποθέσεων για συνεργασία και την ανάπτυξή του σε μια αμοιβαία επωφελή και ισορροπημένη βάση.

Άρθρο 2

Οι όροι που χρησιμοποιούνται στην παρούσα Συμφωνία νοούνται ως εξής:

Ως "Πνευματική Ιδιοκτησία" νοείται κατά την έννοια που προβλέπεται στο άρθρο 2 της Σύμβασης για την ίδρυση του Παγκόσμιου Οργανισμού Πνευματικής Ιδιοκτησίας (WIPO) της 14^{ης} Ιουλίου 1967.

Ως «Εμπιστευτικές πληροφορίες» νοούνται οι πληροφορίες πραγματικής ή δυνητικής αξίας σε τρίτους που δεν μπορούν να αποκαλυφθούν σε αυτούς νομίμως, χωρίς την αμοιβαία συναίνεση των δύο πλευρών, και ο κάτοχος των οποίων είναι υπεύθυνος για τη λήψη όλων των αναγκαίων μέτρων για να τις κρατήσει εμπιστευτικές, συμπεριλαμβανομένων και των πληροφοριών εκείνων που προστατεύονται ως εμπορικό μυστικό.

Ως "Χωριστή σύμβαση» θα νοείται μια γραπτή σύμβαση, η οποία συνάπτεται από τους συμμετέχοντες για την υλοποίηση κοινών δραστηριοτήτων.

Ως "Ιστορικό πνευματικής ιδιοκτησίας" θα νοείται η πνευματική ιδιοκτησία, η οποία δημιουργείται έξω από τις κοινές δραστηριότητες, πριν ή κατά τη διάρκεια της υλοποίησής τους, η χρήση των οποίων είναι απαραίτητη για την υλοποίηση κοινών δραστηριοτήτων.

Ως «Κοινή Δράση» νοείται μια δραστηριότητα, συμπεριλαμβανομένης της υλοποίησης κοινής έρευνας, που αναλαμβάνουν και υποστηρίζουν οι συμμετέχοντες, σύμφωνα με την παρούσα Συμφωνία.

Ως "Νέα στοιχεία πνευματικής ιδιοκτησίας» θα νοείται η πνευματική ιδιοκτησία που δημιουργείται ή σχεδιάζεται να δημιουργηθεί από τους συμμετέχοντες κατά τη διάρκεια των κοινών δραστηριοτήτων.

Ως "Συμμετέχων" νοούνται οι επιστημονικοί οργανισμοί, τα ιδρύματα τριτοβάθμιας εκπαίδευσης και άλλα νομικά και φυσικά πρόσωπα, και, εάν θεωρηθεί αναγκαίο, οι αρμόδιες αρχές των Κρατών των Μερών, που εμπλέκονται σε μια κοινή δραστηριότητα.

Άρθρο 3

Οι κοινές δραστηριότητες βασίζονται στις ακόλουθες αρχές:

- Αμοιβαίο όφελος των Μερών βασισμένο σε δίκαιη κατανομή των πλεονεκτημάτων,
- Κατανομή ίσων ευκαιριών για όλους τους συμμετέχοντες των κοινών δραστηριοτήτων,
- Δίκαιη μεταχείριση των συμμετεχόντων,
- Έγκαιρη ανταλλαγή πληροφοριών που ενδέχεται να επηρεάσουν την κοινή δραστηριότητα.

Άρθρο 4

Τα Μέρη θα προωθήσουν την ανάπτυξη της επιστημονικής και τεχνολογικής συνεργασίας, ενισχύοντας συγκεκριμένα τις κοινές δραστηριότητες υπό τις ακόλουθες μορφές:

- Της υλοποίησης κοινών επιστημονικών, ερευνητικών και τεχνολογικών έργων,
- Της ανταλλαγής επιστημόνων και εμπειρογνομόνων, συμπεριλαμβανομένων των νέων ερευνητών, με σκοπό την υλοποίηση προγραμμάτων, έργων και άλλων δραστηριοτήτων που αφορούν στην ανάπτυξη της επιστημονικής και τεχνολογικής συνεργασίας,
- Της ανταλλαγής επιστημονικού εξοπλισμού και υλικών,
- Της οργάνωσης και διεξαγωγής σεμιναρίων, συμποσίων, συνεδρίων, εκθέσεων και άλλων συναντήσεων επιστημονικού χαρακτήρα,
- Της δημιουργίας επιστημονικών και καινοτόμων υποδομών, καθώς και δικτύων πληροφόρησης για την υποστήριξή τους.

Άρθρο 5

Προκειμένου να υλοποιηθούν οι κοινές δραστηριότητες, οι συμμετέχοντες μπορούν να συνάπτουν χωριστές συμβάσεις, οι οποίες θα ρυθμίζουν τα θέματα του αντικειμένου, των δομών και των οικονομικών πτυχών των κοινών επιστημονικών και ερευνητικών δραστηριοτήτων, της από κοινού χρήσης του ερευνητικού εξοπλισμού, της πνευματικής ιδιοκτησίας και των εμπιστευτικών πληροφοριών, της επίλυσης των διαφορών.

Άρθρο 6

Η συνεργασία που προβλέπεται από την παρούσα Συμφωνία θα υλοποιηθεί σύμφωνα με την νομοθεσία και τις διεθνείς υποχρεώσεις των Κρατών των Μερών.

Άρθρο 7

Έξοδα που θα συνδέονται με την ανταλλαγή των αντιπροσωπειών των εμπειρογνομόνων, των επιστημόνων, καθώς και του επιστημονικού και τεχνικού προσωπικού, θα πρέπει να καταβάλλονται από τους αποστέλλοντες συμμετέχοντες, εκτός αν ορίζεται διαφορετικά στις χωριστές συμβάσεις.

Άρθρο 8

Θέματα εισόδου/εξόδου, καθώς και παραμονής στο εσωτερικό της χώρας, από εκπροσώπους των συμμετεχόντων νομικών προσώπων, καθώς και φυσικών προσώπων, και θέματα για την εισαγωγή/εξαγωγή του εξοπλισμού, που χρησιμοποιείται σε έργα και προγράμματα στο πλαίσιο της παρούσας Συμφωνίας, από/προς το έδαφος των Μερών, θα πρέπει να ρυθμίζονται σύμφωνα με την νομοθεσία της Ρωσικής Ομοσπονδίας και την νομοθεσία της Ελληνικής Δημοκρατίας και τις διεθνείς υποχρεώσεις των Κρατών των Μερών.

Άρθρο 9

Θέματα που σχετίζονται με τη μεταφορά, την διανομή και την χρήση των εμπιστευτικών πληροφοριών, την προστασία και την κατανομή της πνευματικής ιδιοκτησίας κατά την διάρκεια των κοινών δραστηριοτήτων, θα ρυθμίζονται σύμφωνα με το Παράρτημα της παρούσας Συμφωνίας, το οποίο αποτελεί αναπόσπαστο μέρος της.

Άρθρο 10

Με σκοπό τον συντονισμό των δραστηριοτήτων που συνδέονται με την υλοποίηση της παρούσας Συμφωνίας, τα Μέρη θα δημιουργήσουν μια Κοινή Ρωσο-Ελληνική Ομάδα Εργασίας για την Επιστημονική, Τεχνολογική και Καινοτόμα Συνεργασία, (εφεξής αποκαλούμενη «Ομάδα Εργασίας»), στο πλαίσιο της Ρωσο-Ελληνικής Μεικτής Διυπουργικής Επιτροπής Οικονομικής, Βιομηχανικής, Επιστημονικής και Τεχνολογικής συνεργασίας.

Η Ομάδα Εργασίας θα είναι επιφορτισμένη με τα εξής καθήκοντα:

- Ανταλλαγή πληροφοριών και εμπειριών σχετικά με την κατάσταση των επιστημονικών και τεχνικών πολιτικών των Μερών,

- Εκπόνηση εναρμονισμένων οδηγιών με σκοπό την ανάπτυξη των πλέον ευνοϊκών συνθηκών για την υλοποίηση της διμερούς επιστημονικής, τεχνολογικής και καινοτόμας συνεργασίας,

- Αξιολόγηση της προόδου της συνεργασίας που υλοποιείται με βάση την παρούσα Συμφωνία,

- Εκπόνηση των προγραμμάτων συνεργασίας σε τομείς προτεραιότητας, στην βάση της επιστημονικής αριστείας και του αμοιβαίου συμφέροντος, σύμφωνα με τις ανάγκες και τη διαθέσιμη χρηματοδότηση, συμφωνηθέντων για περιορισμένο χρονικό διάστημα,

- Εξέταση των μέτρων για την ανάπτυξη της συνεργασίας και την ενίσχυση της αποτελεσματικότητας και της ποιότητας βάσει της παρούσας Συμφωνίας,

- Συζήτηση λοιπών θεμάτων που αφορούν στην υλοποίηση της παρούσας Συμφωνίας.

Οι συνεδρίες της Ομάδας Εργασίας θα πραγματοποιούνται εναλλάξ στην Ελληνική Δημοκρατία και τη Ρωσική Ομοσπονδία.

Οι αρμόδιες Αρχές που είναι υπεύθυνες για την εφαρμογή της παρούσας Συμφωνίας είναι:

- εκ Μέρους της ρωσικής πλευράς, το Υπουργείο Παιδείας & Επιστήμης της Ρωσικής Ομοσπονδίας,

- Εκ Μέρους της ελληνική πλευράς, το Υπουργείο Παιδείας, Έρευνας & Θρησκευμάτων - Γενική Γραμματεία Έρευνας & Τεχνολογίας της Ελληνικής Δημοκρατίας.

Άρθρο 11

Όποιες διαφορές προκύψουν από την ερμηνεία ή την εφαρμογή της παρούσας Συμφωνίας θα επιλύεται με φιλικό διακανονισμό μεταξύ των Μερών μέσω διμερών διαπραγματεύσεων ή διαβουλεύσεων.

Άρθρο 12

Καμία διάταξη της παρούσας Συμφωνίας δεν μπορεί να θεωρηθεί ότι θίγει άλλες διεθνείς Συμφωνίες μεταξύ των Μερών ή οποιαδήποτε άλλη Συμφωνία μεταξύ των Μερών και τρίτων, η οποία είναι σε ισχύ από την ημερομηνία υπογραφής της παρούσας Συμφωνίας ή που θα συναφθεί μεταγενέστερα.

Άρθρο 13

Η παρούσα Συμφωνία μπορεί να τροποποιηθεί με γραπτή αμοιβαία συναίνεση των Μερών. Κάθε παρόμοια τροποποίηση θα τίθεται σε ισχύ σύμφωνα με το άρθρο 14, παράγραφο 1 της παρούσας Συμφωνίας.

Άρθρο 14

1. Η παρούσα Συμφωνία θα τεθεί σε ισχύ την ημερομηνία παραλαβής της τελευταίας Ρηματικής Διακοίνωσης, με την οποία τα Μέρη θα ενημερώσουν αμοιβαία, εγγράφως και δια της διπλωματικής οδού, για την ολοκλήρωση των σχετικών εσωτερικών νομικών διαδικασιών που απαιτούνται για την έναρξη της ισχύος της.

2. Η παρούσα Συμφωνία ισχύει για διάστημα πέντε (5) ετών και θα ανανεώνεται αυτόματα για ακόμη πέντε (5) έτη, εκτός εάν ένα Μέρος κοινοποιήσει την βούληση του για την λήξη της παρούσας Συμφωνίας, εγγράφως και δια της διπλωματικής οδού, τουλάχιστον έξι (6) μήνες πριν από τη λήξη της πρώτης ή των επόμενων πενταετών (5) περιόδων.

3. Η λήξη της παρούσας Συμφωνίας δεν θίγει την εκτέλεση οποιουδήποτε έργου ή προγράμματος έχει αναληφθεί βάσει της παρούσας Συμφωνίας ή χωριστών συμβάσεων, τα οποία δεν έχουν ολοκληρωθεί μέχρι το χρόνο της λήξης της παρούσας Συμφωνίας.

Υπεγράφη στην Αθήνα, στις 11 Νοεμβρίου 2016 σε δύο πρωτότυπα, το καθένα στην ρωσική, την ελληνική και την αγγλική γλώσσα, όλα τα κείμενα όντας εξίσου αυθεντικά.

Σε περίπτωση οποιασδήποτε διαφοράς στην ερμηνεία της παρούσας Συμφωνίας, θα χρησιμοποιηθεί το αγγλικό κείμενο.

Εκ Μέρους της Κυβέρνησης της
Ελληνικής Δημοκρατίας



Κώστας Φωτάκης
Αναπληρωτής Υπουργός Έρευνας
& Καινοτομίας

Εκ Μέρους της Κυβέρνησης της
Ρωσικής Ομοσπονδίας



Olga Vasilyeva
Υπουργός Παιδείας και
Επιστήμης

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

της Συμφωνίας
μεταξύ της Κυβέρνησης της Ελληνικής Δημοκρατίας
και της Κυβέρνησης της Ρωσικής Ομοσπονδίας
για την συνεργασία στην Επιστήμη, την Τεχνολογία και την Καινοτομία

Πνευματική ιδιοκτησία και εμπιστευτικές πληροφορίες

Ι. Γενικές Διατάξεις

1. Το παρόν Παράρτημα αποτελεί αναπόσπαστο Μέρος της Συμφωνίας μεταξύ της Κυβέρνησης της Ελληνικής Δημοκρατίας και της Κυβέρνησης της Ρωσικής Ομοσπονδίας για τη συνεργασία στην Επιστήμη, την Τεχνολογία και την Καινοτομία (εφεξής αναφερόμενες ως τα «Μέρη» και η «Συμφωνία» αντίστοιχα) και καλύπτει θέματα που σχετίζονται με την μεταφορά, την διανομή και την χρήση των εμπιστευτικών πληροφοριών, την προστασία και την κατανομή της πνευματικής ιδιοκτησίας κατά τη διάρκεια των κοινών δραστηριοτήτων στο πλαίσιο της επιστημονικής και τεχνολογικής συνεργασίας μεταξύ των Μερών.

Τα Μέρη και (ή) οι συμμετέχοντες, εν ευθέτω χρόνω, ενημερώνονται αμοιβαία για όλα τα αποτελέσματα των κοινών δραστηριοτήτων, που μπορεί να υπόκεινται σε νομική προστασία της πνευματικής ιδιοκτησίας, και αντιδρούν άμεσα στην εφαρμογή της καταχώρησης της πνευματικής ιδιοκτησίας ή εκτελούν άλλες διαδικασίες προκειμένου να διασφαλιστεί η νομική προστασία.

2. Τα Μέρη θα εξασφαλίσουν επαρκή και αποτελεσματική προστασία της πνευματικής ιδιοκτησίας τα οποία χρησιμοποιήθηκαν και (ή) μεταβιβάστηκαν κατά τη διάρκεια των κοινών δραστηριοτήτων, καθώς και των σχετικών εμπιστευτικών πληροφοριών, σύμφωνα με τη Συμφωνία και τις χωριστές συμβάσεις.

3. Το παρόν Παράρτημα δεν αλλάζει τη σειρά της κατανομής των δικαιωμάτων πνευματικής ιδιοκτησίας μεταξύ ενός Μέρους και των συμμετεχόντων του, η οποία καθορίζεται από την νομοθεσία του Κράτους του εν λόγω Μέρους.

II. Πεδίο εφαρμογής

1. Το παρόν Παράρτημα εφαρμόζεται σε όλες τις μορφές και τις περιπτώσεις των κοινών δραστηριοτήτων, εκτός εάν έχει συμφωνηθεί διαφορετικά εγγράφως από τα Μέρη ή τους συμμετέχοντες στις χωριστές Συμβάσεις.

2. Οι δραστηριότητες που διεξάγονται στο πλαίσιο της Συμφωνίας χαρακτηρίζονται ως κοινές δραστηριότητες από τη στιγμή που ορίζονται ως τέτοιες ή έχει αποφασιστεί έτσι μεταξύ των Μερών και των συμμετεχόντων με μια χωριστή σύμβαση.

III. Μέτρα για τη διασφάλιση της προστασίας της πνευματικής ιδιοκτησίας

1. Οι χωριστές Συμβάσεις μπορούν να καθορίσουν το ιστορικό της πνευματικής ιδιοκτησίας, καθώς και τα Νέα Στοιχεία της πνευματικής ιδιοκτησίας, τη μεταφορά, την χρήση και (ή) την δημιουργία, που αναμένεται να προκύψουν κατά τη διάρκεια των κοινών δραστηριοτήτων που καθορίζονται από αυτές τις χωριστές συμβάσεις.

2. Τα Μέρη ή οι συμμετέχοντες των κοινών δραστηριοτήτων, με αμοιβαία συμφωνία, αποφασίζουν κατά πόσον τα αποτελέσματα των κοινών δράσεων θα πρέπει να καταγραφούν ή να παραμείνουν εμπιστευτικά. Τα Μέρη ή οι συμμετέχοντες εγγυώνται το απόρρητο των αποτελεσμάτων της συνεργασίας πριν από την απόφαση ως προς την μορφή της προστασίας τους και ως προς την εφαρμογή των απαραίτητων διαδικασιών για την προστασία αυτή.

3. Ως τμήμα της κατανομής των δικαιωμάτων των νέων στοιχείων πνευματικής ιδιοκτησίας, θα εφαρμόζονται οι ακόλουθοι κανόνες:

- Η αρχή της επαρκούς προστασίας των δικαιωμάτων πνευματικής ιδιοκτησίας, που αναλήφθηκε ή που χρησιμοποιήθηκε στο πλαίσιο της Συμφωνίας,

- Η αρχή του καθορισμού (γραπτώς) του γεγονότος της από κοινού δημιουργίας των αντικειμένων πνευματικής ιδιοκτησίας,

- Η αρχή της δίκαιης θεώρησης για τις αντίστοιχες συνεισφορές των Μερών και (ή) των συμμετεχόντων σε κοινές δραστηριότητες, με την κατανομή των δικαιωμάτων των νέων στοιχείων πνευματικής ιδιοκτησίας και των συμφερόντων, όσον αφορά στη συγκεκριμένη πνευματική ιδιοκτησία,

- Η αρχή της αποτελεσματικής χρήσης της από κοινού δημιουργίας πνευματικής ιδιοκτησίας,

- Η αρχή της αμερόληπτης μεταχείρισης των συμμετεχόντων,

- Η αρχή της αποδοχής της χρήσης εμπιστευτικών πληροφοριών και του ιστορικού της πνευματικής ιδιοκτησίας μετά τη λήψη των αναγκαίων μέτρων για να διασφαλιστεί η νομική προστασία τους.

4. Οι χωριστές συμβάσεις πρέπει να προβλέπουν τα ακόλουθα:

- Τους τύπους και το ποσοστό χρήσης της πνευματικής ιδιοκτησίας,

- Τη σειρά με την οποία έχουν κατατεθεί αιτήσεις για τον τίτλο της προστασίας των αντικειμένων πνευματικής ιδιοκτησίας, με την προϋπόθεση ότι οι αιτήσεις για τις εφευρέσεις και υποδείγματα χρησιμότητας που δημιουργήθηκαν στην Ρωσική Ομοσπονδία πρέπει να κατατεθούν πρώτα στην ομοσπονδιακή εκτελεστική Αρχή για την πνευματική ιδιοκτησία της Ρωσικής Ομοσπονδίας, ενώ οι αιτήσεις για τις εφευρέσεις και τα υποδείγματα χρησιμότητας που δημιουργήθηκαν στη Ελληνική Δημοκρατία πρέπει να κατατεθούν πρώτα στο γραφείο διπλωμάτων ευρεσιτεχνίας της Ελληνικής Δημοκρατίας, με την επιφύλαξη των περιορισμών που προβλέπονται από την νομοθεσία,

- Τις προϋποθέσεις για την υποβολή αίτησης για τίτλο προστασίας των αντικειμένων πνευματικής ιδιοκτησίας σε τρίτες χώρες,

- Τις προϋποθέσεις και τη διαδικασία για τη διάθεση των προϊόντων της πνευματικής ιδιοκτησίας στην επικράτεια των Κρατών των Μερών και σε άλλα Κράτη, με την προϋπόθεση κατανόησης ότι κάθε Μέρος και (ή) συμμετέχων διατηρεί το δικαίωμα να χρησιμοποιεί τα από κοινού νέα στοιχεία πνευματικής ιδιοκτησίας για ίδιες μη-κερδοσκοπικές ανάγκες.

5. Αν το αντικείμενο της πνευματικής ιδιοκτησίας δεν μπορεί να καλυφθεί από την νομική προστασία βάσει της νομοθεσίας του Κράτους του ενός Μέρους, τα Μέρη παρέχουν την προστασία αυτή στο Κράτος του άλλου Μέρους του οποίου η νομοθεσία προβλέπει την προστασία της πνευματικής ιδιοκτησίας, με αμοιβαία συμφωνηθέντες όρους και με την επιφύλαξη των αντίστοιχων εισφορών κάθε Μέρους και των συμμετεχόντων του.

6. Μετά από αίτημα οποιουδήποτε Μέρους ή οποιουδήποτε συμμετέχοντα, θα πραγματοποιούνται άμεσα διαβουλεύσεις, με σκοπό να διασφαλιστεί η προστασία και η κατανομή της πνευματικής ιδιοκτησίας σε τρίτα Κράτη. Στην περίπτωση αυτή, θα εφαρμόζονται οι σχετικές διατάξεις των παραγράφων 4 και 5 του παρόντος άρθρου.

7. Οι ερευνητές, οι επιστήμονες και άλλοι εμπειρογνώμονες του Κράτους του ενός Μέρους, ενδιαφερόμενοι για να εργαστούν σε έναν οργανισμό ή φορέα του Κράτους του άλλου Μέρους, υπόκεινται στους κανόνες της εσωτερικής διαχείρισης των οργανισμών ή φορέων υποδοχής σε σχέση με τα δικαιώματα πνευματικής ιδιοκτησίας και τις πιθανές ανταμοιβές και τα οφέλη που σχετίζονται με τα εν λόγω δικαιώματα. Κάθε ερευνητής, επιστήμονας ή άλλος εμπειρογνώμονας, που αναγνωρίζεται ως εφευρέτης, δικαιούται να λάβει μερίδιο από κάθε ανταμοιβή και όφελος από τον οργανισμό υποδοχής ή τον φορέα υποδοχής για την αδειοδότηση της πνευματικής ιδιοκτησίας, σύμφωνα με τη συμβολή τους, υπό την προϋπόθεση της νομοθεσίας του Κράτους του Μέρους.

8. Προκειμένου να προστατευθούν τα συμφέροντά τους και τα συμφέροντα των συμμετεχόντων τους, τα Μέρη θα εφαρμόζουν μέτρα που αποσκοπούν στην πρόληψη, ανίχνευση, διερεύνηση και καταστολή των παραβιάσεων στον τομέα της πνευματικής ιδιοκτησίας.

9. Εάν ένα από τα Μέρη και (ή) οι συμμετέχοντες τους δεν δείχνουν ενδιαφέρον για την παροχή νομικής προστασίας στα αποτελέσματα των κοινών δραστηριοτήτων, αυτό δεν εμποδίζει το άλλο Μέρος και (ή) τους συμμετέχοντές του από τη λήψη μέτρων για τη διασφάλιση της προστασίας αυτής, με την επιφύλαξη των διατάξεων του παρόντος Παραρτήματος και των αντίστοιχων χωριστών συμβάσεων.

IV. Προστασία των δικαιωμάτων πνευματικής ιδιοκτησίας και συναφών δικαιωμάτων

1. Η προστασία των δικαιωμάτων πνευματικής ιδιοκτησίας και συναφών δικαιωμάτων πρέπει να είναι σε συμφωνία με την νομοθεσία των Κρατών των Μερών και τις διεθνείς τους υποχρεώσεις.

2. Κάθε συμμετέχων πρέπει να εφοδιάζεται με μία μη-αποκλειστική ατελώς ελεύθερη άδεια μετάφρασης, αναπαραγωγής, προσαρμογής, μετάδοσης και διανομής στο κοινό εγγράφων, εκθέσεων, τεχνικών και επιστημονικών βιβλίων που δημιουργήθηκαν απευθείας κατά τη διάρκεια της συνεργασίας στο πλαίσιο της Συμφωνίας. Η διάταξη αυτή δεν εφαρμόζεται σε έργα που περιέχουν εμπιστευτικές πληροφορίες. Όλα τα αντίγραφα ενός νομικά προστατευόμενου έργου που παράγεται κατά τη διάρκεια των κοινών δραστηριοτήτων και διανέμεται δημοσίως, θα περιέχει

τα ονόματα των συγγραφέων, εκτός εάν ο συντάκτης αρνήθηκε σαφώς να προσδιορίσει το όνομά του, και εξέφρασε ρητά την επιθυμία να διατηρήσει την ανωνυμία του.

V. Προστασία των εμπιστευτικών πληροφοριών

1. Οι εμπιστευτικές πληροφορίες πρέπει να χαρακτηρίζονται δεόντως ως τέτοιες. Η ευθύνη για την εν λόγω ονομασία να βαρύνει το Μέρος ή συμμετέχοντα του που υποστηρίζει τον εμπιστευτικό χαρακτήρα τους. Κάθε Μέρος ή οι συμμετέχοντές του θα μεριμνούν για την προστασία των πληροφοριών αυτών, σύμφωνα με την νομοθεσία και τις διαδικασίες του Κράτους του Μέρους, καθώς και τους όρους που καθορίζονται στις χωριστές συμβάσεις.

2. Οι χωριστές συμβάσεις θα καθορίζουν συγκεκριμένα μέτρα για τη διασφάλιση της εμπιστευτικότητας των πληροφοριών, καθώς και τους όρους και τις προϋποθέσεις που διέπουν την πρόσβαση σε εμπιστευτικές πληροφορίες από τρίτα μέρη. Οι εμπιστευτικές πληροφορίες δεν μπορούν να αποκαλυφθούν ή να μεταφερθούν σε τρίτα μέρη χωρίς την προηγούμενη έγγραφη συναίνεση των Μερών ή του συμμετέχοντα, ο οποίος έστειλε την πληροφορία αυτή. Οι εμπιστευτικές πληροφορίες που διαβιβάζονται στο πλαίσιο της Συμφωνίας, πρέπει να χρησιμοποιούνται αποκλειστικά για τους σκοπούς που αναφέρονται στη σύμβαση μεταφοράς. Για άλλους σκοπούς, μπορούν να χρησιμοποιηθούν μόνο με τη γραπτή συγκατάθεση του Μέρους ή του συμμετέχοντος που προσκόμισε την εμπιστευτική πληροφορία.

3. Η λήξη των κοινών δραστηριοτήτων δεν συνεπάγεται τη λήξη των δικαιωμάτων και υποχρεώσεων των συμμετεχόντων σε σχέση με τις εμπιστευτικές πληροφορίες που χρησιμοποιήθηκαν ή/και μεταδόθηκαν κατά τη διάρκεια των κοινών δραστηριοτήτων, εκτός εάν εξειδικεύεται διαφορετικά σε μια χωριστή σύμβαση, όπως ορίζεται στο άρθρο 5 της Συμφωνίας. Οι όροι χρήσης, η μεταφορά και η αποκάλυψη των εμπιστευτικών πληροφοριών μετά τη λήξη της κοινής δραστηριότητας ορίζονται σε χωριστές συμβάσεις.

VI. Επίλυση Διαφορών

1. Όλα τα θέματα, οι διαφωνίες ή οι διεκδικήσεις που προκύπτουν από ζητήματα σχετικά με τη μεταφορά, τη χρήση, την προστασία και την

κατανομή της πνευματικής ιδιοκτησίας θα πρέπει να διευθετούνται μέσω διαβουλεύσεων ή διαπραγματεύσεων μεταξύ των συμμετεχόντων.

2. Εάν τα θέματα, οι διαφωνίες ή οι διεκδικήσεις σχετικά με τη μεταφορά, τη χρήση, την προστασία και τη κατανομή των δικαιωμάτων πνευματικής ιδιοκτησίας δεν έχουν διευθετηθεί φιλικά μεταξύ των συμμετεχόντων, αυτά τα θέματα, οι διαφωνίες ή οι διεκδικήσεις μπορούν να υποβάλλονται στην Ομάδα Εργασίας, η οποία συστάθηκε σύμφωνα με το άρθρο 10 της Συμφωνίας για επίλυση, εκτός αν παρέχονται άλλοι μηχανισμοί επίλυσης διαφορών στις αντίστοιχες χωριστές συμβάσεις.



HELLENIC REPUBLIC
MINISTRY OF EDUCATION, RESEARCH
& RELIGIOUS AFFAIRS



RUSSIAN FEDERATION
MINISTRY OF EDUCATION &
SCIENCE

AGREEMENT

between the Government of the Hellenic Republic
and the Government of the Russian Federation
on cooperation in Science, Technology and Innovation

The Government of the Hellenic Republic and the Government of the Russian Federation, henceforth to be referred to as "the Parties",

considering the experience accumulated by both States in the fields of science, technology and innovation,

acknowledging that the Hellenic Republic and the Russian Federation carry out scientific and technological activity in fields of mutual interest and that the strengthening of cooperation in these fields will be mutually beneficial,

considering that scientific and technological cooperation is one of the fundamentals of bilateral relations and an important instrument for the development of a partnership between the States,

willing to enhance their cooperation established on the basis of Agreement between the Government of the Hellenic Republic and the Government of the Russian Federation on cooperation in economy, industry, technology and science made on June 30th 1993,

have agreed as follows:

Article 1

The purpose of the present Agreement is to facilitate the expansion and strengthening of relations between scientific organizations, higher education establishments, other legal entities and natural persons of the States of the Parties, cooperating in the sphere of science, technology and innovation, by creating favorable conditions for cooperation and its development on a mutually beneficial and balanced basis.

Article 2

The terms used in the present Agreement shall mean the following:

"Intellectual Property" shall be understood in the meaning provided in Article 2 of the Convention Establishing the World Intellectual Property Organization (WIPO) of 14 July 1967;

"Confidential Information" shall mean the information of actual or potential value to third parties which cannot be disclosed to them lawfully without prior consent of both Parties and the holder of which is responsible for taking all necessary measures to keep it confidential, including the information protected as commercial secret;

"Separate contract" shall mean a written contract concluded by participants in order to implement joint activities;

"Background intellectual property" shall mean intellectual property created outside of joint activities prior to or during their implementation, the use of which is necessary to implement joint activities;

"Joint Activity" shall mean an activity, including implementation of joint research, undertaken and supported by participants in accordance with the present Agreement;

"Foreground Intellectual Property" shall mean the intellectual property created or planned to be created by the participants in the course of joint activities;

"Participant" shall mean any scientific organizations, higher education establishments and other legal entities and natural persons, and, if necessary, relevant authorities of the States of the Parties, involved in a joint activity.

Article 3

Joint activities are based on the following principles:

- mutual benefit of the Parties based on equitable distribution of benefits;
- distribution of equal opportunities for all participants of joint activities;
- the fair treatment of participants;
- timely exchange of information which may affect the joint activity.

Article 4

The Parties shall promote the development of scientific and technological cooperation by enhancing joint activities in particular in the following forms:

- implementation of joint scientific, research and technological projects;

- the exchange of scientists and specialists, including young researchers, with the purpose of implementing programmes, projects and other activities that concern the development of scientific and technological cooperation;
- the exchange of scientific equipment and materials;
- organization and holding of seminars, symposia, conferences, exhibitions and other meetings of a scientific nature;
- establishment of scientific and innovative infrastructure, as well as information networks to support them.

Article 5

In order to implement joint activities the participants may enter into separate contracts regulating the matters of subject, forms and economic aspects of joint scientific and research activities, shared usage of research equipment, intellectual property and confidential information, resolution of disputes.

Article 6

The cooperation stipulated by the present Agreement shall be realized in accordance with legislation and international obligations of each Party's State.

Article 7

Expenses connected with the exchange of delegations of specialists, scientists as well as scientific and technical personnel shall be met by the sending participants unless otherwise stipulated by the separate contracts.

Article 8

Questions of entry/exit, as well as of in-country stay, of representatives of participant legal entities and participant natural persons, and questions of import/export of equipment used in projects and programmes in the framework of the present Agreement to/from the territory of the Parties shall be regulated in accordance with the legislation of the Hellenic Republic and the legislation of the Russian Federation and international obligations of the Parties' States.

Article 9

Matters related to transfer, distribution and use of confidential information, protection and allocation of intellectual property in the course of joint activities are to be regulated in accordance with the Annex to the present Agreement, which is its integral part.

Article 10

With the purpose of coordinating the activities connected with the implementation of the present Agreement, the Parties shall create a Greek-Russian Joint Working Group on Scientific, Technological and Innovative Cooperation (henceforth to be referred to as the "Working Group") in the framework of the Greek-Russian Commission on Economic, Industrial, Scientific and Technological cooperation.

The Working Group shall have the following tasks:

- exchange of information and experience on the state scientific and technical policy of the Parties;
- elaboration of concerted recommendations with a view to developing the most favourable conditions for the implementation of bilateral scientific, technological and innovative cooperation;
- assessment of the progress of the cooperation implemented on the basis of the present Agreement;
- elaboration of cooperation programmes in priority areas on the basis of scientific excellence and mutual interest, according to the needs and available funding, and agreed upon for a limited period;
- consideration of measures for development of the cooperation and enhancement of its efficiency and quality under the present Agreement;
- discussion of other questions related to the implementation of the present Agreement.

The sessions of the Working Group shall take place alternately in the Hellenic Republic and in the Russian Federation.

The competent authorities responsible for the implementation of the present Agreement shall be:

- on the Greek side - the Ministry of Education, Research and Religious Affairs – General Secretariat for Research & Technology of the Hellenic Republic;
- on the Russian side - the Ministry of Education and Science of the Russian Federation.

Article 11

Any differences arising from the interpretation or implementation of the present Agreement shall be resolved amicably by the Parties through bilateral negotiations or consultations.

Article 12

Nothing in this Agreement shall be construed to prejudice other international agreements between the Parties or any agreement between the

Parties and third parties, in force on the date of signature of this Agreement or concluded thereafter.

Article 13

The present Agreement can be amended by written mutual consent of the Parties. Any such amendment shall enter into force in accordance with Article 14, paragraph 1 of this Agreement.

Article 14

1. The present Agreement shall enter into force on the date of the receipt of the last notification by which the Parties inform each other, in writing and through diplomatic channels, about the completion of their relevant internal legal procedures for its entry into force.

2. The present Agreement shall be valid for a period of five (5) years and shall be automatically renewed for further five (5) year periods, unless either Party notifies its intention to terminate the present Agreement, in writing and through diplomatic channels, at least six (6) months before the expiry of the first or the subsequent five (5) year periods.

3. The termination of the present Agreement shall not affect the implementation of any project or programme undertaken under this Agreement or separate contracts, which has not been completed by the time of the termination of the present Agreement.

Signed in Athens on November 11, 2016 in two originals, each in the Greek, Russian and English language, all texts being equally authentic.

In case of any difference in interpretation of the present Agreement, the English text will be used.

On behalf of the Government
of the Hellenic Republic



Costas Fotakis

Alternate Minister of Education,
Research and Religious Affairs

On behalf of the Government
of the Russian Federation



Olga Vasilyeva

Minister of Education and Science

ANNEX**to the Agreement**

between the Government of the Hellenic Republic
and the Government of the Russian Federation
on cooperation in science, technology and innovation

**Intellectual property
and confidential information****I. General Provisions**

1. This Annex constitutes an integral part of the Agreement between the Government of the Hellenic Republic and the Government of the Russian Federation on cooperation in science, technology and innovation (henceforth to be referred to as "the Parties", "the Agreement" respectively) and covers matters related to transfer, distribution and use of confidential information, protection and allocation of intellectual property in the course of joint activities within the framework of scientific and technological cooperation between the Parties.

The Parties and (or) the participants shall in a timely manner, inform each other of all the results of joint activities that may be subject to legal protection of intellectual property, and immediately react to the implementation of the registration of the intellectual property or perform other procedures to ensure legal protection.

2. The Parties shall ensure adequate and effective protection of intellectual property used and (or) transferred during the joint activities as well as the relevant confidential information in accordance with the Agreement and the separate contracts.

3. This Annex does not change the order of distribution of intellectual property rights between a Party and its participants, which is determined by the legislation of that Party's State.

II. Scope of application

1. This Annex is applicable to all forms and instances of joint activities, unless otherwise agreed in writing by the Parties or participants in separate contracts.

2. The activities carried out under the Agreement qualify as joint activities from the time when they are defined as such, or is concluded between the Parties and participants in a separate contract.

III. Measures to ensure the protection of intellectual property

1. The separate contracts can determine the background intellectual property, and foreground intellectual property, the transfer, the use and (or) creation of which are expected in the course of joint activities regulated by those separate contracts.

2. The Parties or participants of joint activities by mutual agreement, decide whether the results of joint activities should be registered or kept confidential. The Parties or participants shall guarantee confidentiality of the results of cooperation prior to the decision on the form of their protection and implementation of procedures necessary for such protection.

3. As part of the distribution of rights to foreground intellectual property, the following rules shall apply:

- the principle of adequate protection of intellectual property, received or used under the Agreement;

- the principle of fixation (in writing) of the fact of joint creation of intellectual property objects;

- the principle of due regard for the respective contributions of the Parties and (or) participants in joint activities in the allocation of foreground intellectual property and interests in respect of such intellectual property;

- the principle of efficient use of co-created intellectual property;

- the principle of non-discriminatory treatment of participants;

- the principle of the admissibility of the use of confidential information and background intellectual property after taking the necessary measures to ensure their legal protection.

4. The separate contracts must stipulate the following:

- the types and amount of use of intellectual property;

- the order in which applications for title of protection of intellectual property objects are filed, with the understanding that the applications for inventions and utility models created in the Hellenic Republic are to be filed first with the patent office of the Hellenic Republic, while the applications for inventions and utility models created in the Russian Federation are to be filed first with the federal executive authority for intellectual property of the Russian Federation, subject to any restrictions provided by national legislation;

- the conditions for applying for title of protection of intellectual property objects in third countries;

- the conditions and procedure for the disposition of intellectual property in the territories of the States of the Parties and in other states, with the understanding that each Party and (or) participant shall retain the right to use the jointly created foreground intellectual property for his own non-commercial needs.

5. If the object of intellectual property cannot be provided with legal protection under legislation of a Party's State, the Parties shall provide such protection in the other Party's State whose laws provide the protection of

intellectual property, on mutually agreed terms and subject to the respective contributions of each Party and its participants.

6. At the request of either Party or any participant, consultations shall promptly be held, with a view to ensure the protection and allocation of intellectual property in third states. In this case, provisions of paragraphs 4 and 5 of this section shall apply.

7. Researchers, scientists and other experts of one Party's State, attracted to work in an organisation or institution of the other Party's State, shall be subject to the rules of internal management of the host organisations or institutions in regard to intellectual property rights and the possible rewards and benefits associated with such rights. Each researcher, scientist or other expert, recognized as an inventor is entitled to receive a share of such rewards and benefits payable to the host organisation or the host institution, in accordance with their contribution, subject to the legislation of a Party's State.

8. In order to protect their interests and interests of their participants, the Parties shall implement measures aimed at prevention, detection, investigation and suppression of violations in the field of intellectual property.

9. Where one of the Parties and (or) its participants show no interest for providing legal protection to results of joint activities, this shall not prevent the other Party and (or) its participants from taking measures to ensure such protection, subject to the provisions of this Annex and the respective separate contracts.

IV. Protection of copyright and related rights

1. Protection of copyright and related rights shall be in accordance with the legislation of each Party's State and their international obligations.

2. Each participant shall be provided with a non-exclusive royalty-free license to translate, reproduce, adapt, transmit and publicly distribute papers, reports, technical and scientific books that were created directly in the course of cooperation under the Agreement. This provision shall not apply to works containing confidential information. All copies of a copyrighted work produced in the course of joint activities and distributed publicly shall contain the names of the authors, unless the author clearly refused to specify his name, and expressly wished to remain anonymous.

V. Protection of Confidential Information

1. Confidential information shall be duly designated as such. The responsibility for such designation shall be borne by the Party or its participant claiming such confidentiality. Each Party or its participants shall ensure protection of such information in accordance with the legislation and procedures of the Party's State as well as the conditions specified in the separate contracts.

2. Separate contracts shall set out specific measures to ensure confidentiality of information, as well as the terms and conditions governing access to confidential information by a third party. Confidential information may not be disclosed or transferred to third parties without the prior written consent of the Parties or the participant who sent this information. Confidential information transmitted under the Agreement shall be used solely for the purposes specified in the transfer contract. For other purposes it may only be used with the written consent of the Party or the participant that provided it.

3. Termination of joint activities does not involve termination of the rights and obligations of the participants with respect to confidential information used and (or) transmitted in the course of joint activities, unless otherwise specified in a separate contract stipulated in Article 5 of the Agreement. Terms of use,

transfer and disclosure of confidential information after termination of joint activity are defined in separate contracts.

VI. Settlement of Disputes

1. Any questions, disputes or claims arising from matters relating to the transfer, use, protection and distribution of intellectual property shall be settled through consultations or negotiations between the participants.

2. If the questions, disputes or claims relating to the transfer, use, protection and distribution of intellectual property rights are not settled amicably between the participants, these questions, disputes or claims may be submitted to the Working Group established in accordance with Article 10 of the Agreement for resolution, unless other mechanisms of dispute resolution are provided in separate contracts.

Άρθρο δεύτερο

Τα Προγράμματα Συνεργασίας που καταρτίζονται από την Κοινή Ελληνο-Ρωσική Ομάδα Εργασίας για την Επιστημονική, Τεχνολογική και Καινοτόμο Συνεργασία του άρθρου 10 της Συμφωνίας, εγκρίνονται με κοινή πράξη των κατά περίπτωση αρμοδίων Υπουργών.

Άρθρο τρίτο

Η ισχύς του παρόντος νόμου αρχίζει από τη δημοσίευση του στην Εφημερίδα της Κυβερνήσεως και της Συμφωνίας που κυρώνεται από την πλήρωση των προϋποθέσεων της παρ. 1 του άρθρου 14 αυτής.

Αθήνα, 16 Οκτωβρίου 2020

Άρθρο δεύτερο

Τα Προγράμματα Συνεργασίας που καταρτίζονται από την Κοινή Ελληνο-Ρωσική Ομάδα Εργασίας για την Επιστημονική, Τεχνολογική και Καινοτόμο Συνεργασία του άρθρου 10 της Συμφωνίας, εγκρίνονται με κοινή πράξη των κατά περίπτωση αρμοδίων Υπουργών.

Άρθρο τρίτο

Η ισχύς του παρόντος νόμου αρχίζει από τη δημοσίευσή του στην Εφημερίδα της Κυβερνήσεως και της Συμφωνίας που κυρώνεται από την πλήρωση των προϋποθέσεων της παρ. 1 του άρθρου 14 αυτής.

Αθήνα, 16 Οκτωβρίου 2020

ΟΙ ΥΠΟΥΡΓΟΙ

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ

ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΚΑΙ ΕΠΕΝΔΥΣΕΩΝ

Χρ. Σταϊκούρας

Σπ. – Αδ. Γεωργιάδης

ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ

ΠΑΙΔΕΙΑΣ ΚΑΙ ΘΡΗΣΚΕΥΜΑΤΩΝ

Ν. – Γ. Δένδιας

Ν. Κεραμέως

ΕΠΙΚΡΑΤΕΙΑΣ

Κ. Πιερρακάκης

ΑΝΑΛΥΣΗ ΣΥΝΕΠΕΙΩΝ ΡΥΘΜΙΣΗΣ

ΤΙΤΛΟΣ ΑΞΙΟΛΟΓΟΥΜΕΝΗΣ ΡΥΘΜΙΣΗΣ

«Κύρωση της Συμφωνίας μεταξύ της Κυβέρνησης της Ελληνικής Δημοκρατίας και της Κυβέρνησης της Ρωσικής Ομοσπονδίας για την συνεργασία στην Επιστήμη, την Τεχνολογία και την Καινοτομία»

Επισπεύδον Υπουργείο

ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΚΑΙ ΕΠΕΝΔΥΣΕΩΝ

Στοιχεία επικοινωνίας: Καραγιώργη Σερβίας 10, Τ.Κ Αθήνα 105 62

Γραφείο Υπουργού Ανάπτυξης και Επενδύσεων

Τηλ. 21 03332227

ΤΟΜΕΙΣ ΝΟΜΟΘΕΤΗΣΗΣ	
ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗ - ΠΟΛΙΤΙΣΜΟΣ ¹	(X)
ΕΘΝΙΚΗ ΑΜΥΝΑ – ΕΞΩΤΕΡΙΚΗ ΠΟΛΙΤΙΚΗ ²	
ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ / ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΗ / ΦΟΡΟΛΟΓΙΚΗ ΠΟΛΙΤΙΚΗ ³	
ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ ΠΟΛΙΤΙΚΗ ⁴	

¹ Τομέας νομοθέτησης επί θεμάτων Υπουργείου Παιδείας & Θρησκευμάτων και Υπουργείου Πολιτισμού & Αθλητισμού.

² Τομέας νομοθέτησης επί θεμάτων Υπουργείου Εθνικής Άμυνας και Υπουργείου Εξωτερικών.

³ Τομέας νομοθέτησης επί θεμάτων Υπουργείου Οικονομικών.

⁴ Τομέας νομοθέτησης επί θεμάτων Υπουργείου Εργασίας και Κοινωνικών Υποθέσεων και Υπουργείου Υγείας.

ΔΗΜΟΣΙΑ ΔΙΟΙΚΗΣΗ – ΔΗΜΟΣΙΑ ΤΑΞΗ – ΔΙΚΑΙΟΣΥΝΗ⁵ΑΝΑΠΤΥΞΗ – ΕΠΕΝΔΥΤΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ⁶

Α. Αιτιολογική έκθεση

Η «ταυτότητα» της αξιολογούμενης ρύθμισης	
1.	Ποιο ζήτημα αντιμετωπίζει η αξιολογούμενη ρύθμιση; Με την προτεινόμενη ρύθμιση σκοπείται η κύρωση της Συμφωνίας μεταξύ της Κυβέρνησης της Ελληνικής Δημοκρατίας και της Κυβέρνησης της Ρωσικής Ομοσπονδίας για τη συνεργασία στην Επιστήμη, την Τεχνολογία και την Καινοτομία. Η συμφωνία αυτή συνιστά νέα συμφωνία ανάμεσα στις δύο χώρες στον τομέα της τεχνολογίας, η οποία όμως εντάσσεται στο πλαίσιο της από 30 Ιουνίου 1993 υπογραφείσας συμφωνίας οικονομικής, βιομηχανικής τεχνολογικής και επιστημονικής συνεργασίας μεταξύ των Κυβερνήσεων των δύο χωρών και η οποία κυρώθηκε με τον ν. 2249/1994 «Κύρωση Συμφωνίας μεταξύ των Κυβερνήσεων της Ελληνικής Δημοκρατίας και της Ρωσικής Ομοσπονδίας για την οικονομική, βιομηχανική, τεχνολογική και επιστημονική συνεργασία» (Α' 187).
2.	Γιατί αποτελεί πρόβλημα; Η προτεινόμενη παρέμβαση κρίνεται αναγκαία στο πλαίσιο ανανέωσης της συνεργασίας των δύο χωρών στον τομέα της τεχνολογίας και της καινοτομίας, καθώς συμβάλλει στην επίτευξη στενότερης συνεργασίας σε θέματα αμοιβαίου συμφέροντος. Παράλληλα, θέτει βάσεις για τη δημιουργία ευκαιριών και την παροχή κινήτρων προς νέους επιστήμονες με στόχο τον περιορισμό του

⁵ Τομέας νομοθέτησης επί θεμάτων Υπουργείου Εσωτερικών, Υπουργείου Ψηφιακής Διακυβέρνησης, Υπουργείου Προστασίας του Πολίτη και Υπουργείου Δικαιοσύνης.

⁶ Τομέας νομοθέτησης επί θεμάτων Υπουργείου Ανάπτυξης & Επενδύσεων, Υπουργείου Περιβάλλοντος & Ενέργειας, Υπουργείου Υποδομών & Μεταφορών, Υπουργείου Ναυτιλίας & Νησιωτικής Πολιτικής, Υπουργείου Αγροτικής Ανάπτυξης & Τροφίμων και Υπουργείου Τουρισμού.

	φαινομένου της διαρροής επιστημονικού δυναμικού σε άλλες χώρες (brain drain).
3.	Ποιους φορείς ή πληθυσμιακές ομάδες αφορά; Οι ρυθμίσεις αφορούν το επιστημονικό δυναμικό της χώρας, επιστημονικούς οργανισμούς, ιδρύματα τριτοβάθμιας εκπαίδευσης, αρμόδιες αρχές των χωρών, καθώς και φυσικά και νομικά πρόσωπα τα οποία δραστηριοποιούνται στον χώρο των επιστημονικών και ερευνητικών δραστηριοτήτων.

Η αναγκαιότητα της αξιολογούμενης ρύθμισης	
4.	Το εν λόγω ζήτημα έχει αντιμετωπιστεί με νομοθετική ρύθμιση στο παρελθόν; ΝΑΙ ☐ ΟΧΙ ☐ Εάν ΝΑΙ, ποιο είναι το ισχύον νομικό πλαίσιο που ρυθμίζει το ζήτημα; Το εν λόγω ζήτημα είχε ρυθμιστεί με την από 30 Ιουνίου 1993 υπογραφείσα συμφωνία οικονομικής, βιομηχανικής τεχνολογικής και επιστημονικής συνεργασίας μεταξύ των Κυβερνήσεων των δύο χωρών και η οποία κυρώθηκε με τον ν. 2249/1994 «Κύρωση Συμφωνίας μεταξύ των Κυβερνήσεων της Ελληνικής Δημοκρατίας και της Ρωσικής Ομοσπονδίας για την οικονομική, βιομηχανική, τεχνολογική και επιστημονική συνεργασία» (Α' 187).

5.	Γιατί δεν είναι δυνατό να αντιμετωπιστεί στο πλαίσιο της υφιστάμενης νομοθεσίας	
i) με αλλαγή προεδρικού διατάγματος, υπουργικής απόφασης ή άλλης κανονιστικής πράξης;	Το περιεχόμενο των ρυθμίσεων αναφορικά με την ανάπτυξη οικονομικής συνεργασίας μεταξύ της Κυβέρνησης της Ελληνικής Δημοκρατίας και της Κυβέρνησης της Ρωσικής Ομοσπονδίας στον ειδικότερο τομέα της τεχνολογίας απαιτεί τη σύναψη διεθνούς σύμβασης, η οποία, σύμφωνα με το άρθρο 28 παρ. 1 του Συντάγματος, από την επικύρωσή της με νόμο και τη θέση της σε ισχύ σύμφωνα με τους όρους της, αποτελεί αναπόσπαστο μέρος του εσωτερικού ελληνικού δικαίου και υπερισχύει από κάθε άλλη αντίθετη διάταξη νόμου.	
ii) με αλλαγή διοικητικής πρακτικής συμπεριλαμβανομένης της δυνατότητας νέας ερμηνευτικής προσέγγισης της υφιστάμενης νομοθεσίας;	Το περιεχόμενο των ρυθμίσεων αναφορικά με την ανάπτυξη οικονομικής συνεργασίας μεταξύ της Κυβέρνησης της Ελληνικής Δημοκρατίας και της Κυβέρνησης της Ρωσικής Ομοσπονδίας στον ειδικότερο τομέα της τεχνολογίας απαιτεί τη σύναψη διεθνούς σύμβασης, η οποία, σύμφωνα με το άρθρο 28 παρ. 1 του Συντάγματος, από την επικύρωσή της με νόμο και τη θέση της σε ισχύ σύμφωνα με τους όρους της, αποτελεί αναπόσπαστο μέρος του εσωτερικού ελληνικού δικαίου και υπερισχύει από κάθε άλλη αντίθετη διάταξη νόμου.	
iii) με διάθεση περισσότερων ανθρώπινων και υλικών πόρων;		

Συναφείς πρακτικές	
6.	Έχετε λάβει υπόψη συναφείς πρακτικές; ΝΑΙ ☐ ΟΧΙ ☒ Εάν ΝΑΙ, αναφέρατε συγκεκριμένα:
i) σε άλλη/ες χώρα/ες της Ε.Ε. ή του ΟΟΣΑ:	
ii) σε όργανα της Ε.Ε.:	
iii) σε διεθνείς οργανισμούς:	

Στόχοι αξιολογούμενης ρύθμισης																					
7.	Σημειώστε ποιοι από τους στόχους βιώσιμης ανάπτυξης των Ηνωμένων Εθνών επιδιώκονται με την αξιολογούμενη ρύθμιση <table border="1"> <tr> <td>☐</td> <td>☐</td> <td>☐</td> <td>☒</td> <td>☐</td> </tr> <tr> <td>☐</td> <td>☐</td> <td>☒</td> <td>☒</td> <td>☐</td> </tr> <tr> <td>☐</td> <td>☐</td> <td>☐</td> <td>☐</td> <td>☐</td> </tr> <tr> <td></td> <td>☐</td> <td>☐</td> <td></td> <td></td> </tr> </table>	☐	☐	☐	☒	☐	☐	☐	☒	☒	☐	☐	☐	☐	☐	☐		☐	☐		
☐	☐	☐	☒	☐																	
☐	☐	☒	☒	☐																	
☐	☐	☐	☐	☐																	
	☐	☐																			
8.	Ποιοι είναι οι στόχοι της αξιολογούμενης ρύθμισης; <table border="1"> <tr> <td> i) βραχυπρόθεσμοι: </td> <td> Δημιουργία του αναγκαίου νομικού πλαισίου για την ενίσχυση της συνεργασίας των δύο χωρών σε τομείς κοινού ενδιαφέροντος, όπως αυτός της τεχνολογίας. </td> </tr> <tr> <td> ii) μακροπρόθεσμοι: </td> <td> Η εδραίωση μιας συνεργασίας ανάμεσα στις δύο χώρες, βασισμένης στις αρχές της ισότητας και του αμοιβαίου οφέλους. Στόχος είναι η αντιμετώπιση παθογενειών στο χώρο της τεχνολογίας και της επιστήμης, όπως αυτή της διαρροής επιστημονικού δυναμικού σε άλλες χώρες, αλλά και της δημιουργίας καναλιών επικοινωνίας για τον καλύτερο διαμοιρασμό πληροφοριών στους τομείς </td> </tr> </table>	i) βραχυπρόθεσμοι:	Δημιουργία του αναγκαίου νομικού πλαισίου για την ενίσχυση της συνεργασίας των δύο χωρών σε τομείς κοινού ενδιαφέροντος, όπως αυτός της τεχνολογίας.	ii) μακροπρόθεσμοι:	Η εδραίωση μιας συνεργασίας ανάμεσα στις δύο χώρες, βασισμένης στις αρχές της ισότητας και του αμοιβαίου οφέλους. Στόχος είναι η αντιμετώπιση παθογενειών στο χώρο της τεχνολογίας και της επιστήμης, όπως αυτή της διαρροής επιστημονικού δυναμικού σε άλλες χώρες, αλλά και της δημιουργίας καναλιών επικοινωνίας για τον καλύτερο διαμοιρασμό πληροφοριών στους τομείς																
i) βραχυπρόθεσμοι:	Δημιουργία του αναγκαίου νομικού πλαισίου για την ενίσχυση της συνεργασίας των δύο χωρών σε τομείς κοινού ενδιαφέροντος, όπως αυτός της τεχνολογίας.																				
ii) μακροπρόθεσμοι:	Η εδραίωση μιας συνεργασίας ανάμεσα στις δύο χώρες, βασισμένης στις αρχές της ισότητας και του αμοιβαίου οφέλους. Στόχος είναι η αντιμετώπιση παθογενειών στο χώρο της τεχνολογίας και της επιστήμης, όπως αυτή της διαρροής επιστημονικού δυναμικού σε άλλες χώρες, αλλά και της δημιουργίας καναλιών επικοινωνίας για τον καλύτερο διαμοιρασμό πληροφοριών στους τομείς																				



	οικονομίας, βιομηχανίας, τεχνολογίας και επιστημών.
---	---

9.	Ειδικότεροι στόχοι ανάλογα με τον τομέα νομοθέτησης ⁷
----	--

➤ Εκπαίδευση - Πολιτισμός:

ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗ	Εξέλιξη την τελευταία 5ετία					Πρόσφατα στοιχεία	Επιδιωκόμενος στόχος (3ετία)
A. ΑΝΩΤΑΤΗ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗ							
Ποσοστό αποφοίτων γ' βαθμιας εκπαίδευσης που βρίσκουν εργασία στον τομέα των σπουδών τους εντός 6 μηνών από την έναρξη αναζήτησης							
Αριθμός πιστοποιημένων Πανεπιστημιακών σχολών (ISO κλπ)							
Αριθμός συμμετοχών σε προγράμματα Έρευνας, Τεχνολογίας & Καινοτομίας (διεθνή & εθνικά), ανά Πανεπιστημιακή Σχολή							
Αριθμός έργων/μελετών που έχουν ανατεθεί από τον ιδιωτικό τομέα, ανά Πανεπιστημιακή / Τεχνολογική Σχολή							
Δαπάνη ανά φοιτητή τριτοβάθμιας εκπαίδευσης ανά ΛΕΙ							
Ποσοστό ενηλίκων (στο σύνολο του ενεργού πληθυσμού) που συμμετέχουν σε προγράμματα δια βίου εκπαίδευσης							
B. ΣΤΟΙΧΕΙΩΔΗΣ / Α'ΘΜΙΑ / Β'ΘΜΙΑ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗ							
Ποσοστό αναλφάβητων/σύνολο πληθυσμού							
Αριθμός ατόμων που εγκαταλείπουν το σχολείο πριν την ολοκλήρωση της β' βαθμιας και α' βαθμιας εκπαίδευσης / έτος							
Αριθμός δια-πολιτισμικών σχολείων ανά Περιφέρεια (ποσοστό μαθητών στο σύνολο των μαθητών) που φοιτούν σε διαπολιτισμικά σχολεία							
Ποσοστό αλλοδαπών μαθητών στο σύνολο (των μαθητών) - Κατανομή ανά περιφέρεια							
Αριθμός ολοήμερων / απογευματινών σχολείων και αριθμός μαθητών που φοιτούν σε αυτά							
Μέσος όρος καθηγητών / σύνολο μαθητών							
Μέσος όρος Η/Υ / σύνολο μαθητών							
Αριθμός μαθητών που επωφελούνται από προγράμματα ενισχυτικής εκπαίδευσης / έτος							
Δαπάνη ανά μαθητή ανά βαθμίδα (Α'θμια, Β'θμια) εκπαίδευσης							

ΠΟΛΙΤΙΣΜΟΣ	Εξέλιξη την τελευταία 5ετία					Πρόσφατα στοιχεία	Επιδιωκόμενος στόχος (3ετία)
Πραγματοποιηθείσες ανασκαφές, κατά είδος και αποτελέσματα, και αριθμός ευρημάτων							
Χρηματοδοτήσεις ανασκαφών, κατά φορέα, και ποσά που διατέθηκαν							
Πιστώσεις για ανασκαφές, που διατέθηκαν σε Εφορείες Αρχαιοτήτων							
Κήρυξη αρχαιολογικών χώρων, μνημείων, παραδοσιακών και ιστορικών οικισμών							
Πραγματοποιηθείσες απαλλοτριώσεις και καταβληθείσες αποζημιώσεις, για ακίνητα αρχαιολογικού ενδιαφέροντος							
Δαπάνες έργων που έχουν εκτελεσθεί σε μνημεία και αρχαιολογικούς χώρους, και δαπάνες έργων που βρίσκονται σε εξέλιξη							
Δαπάνες έργων που έχουν εκτελεσθεί σε μουσεία και λοιπά κτίρια και δαπάνες έργων που βρίσκονται σε εξέλιξη							
Αριθμός βιβλιοθηκών κατά νομική μορφή και είδος βιβλιοθήκης, ανάλογα με το θέμα, κατά γεωγραφικό διαμέρισμα							

➤ Εθνική άμυνα - Εξωτερική πολιτική:

⁷ Για την ενδεικτική παράθεση δεικτών αξιοποιήθηκαν οι βάσεις δεδομένων του ΟΟΣΑ (<https://data.oecd.org/Greece.htm>) και της ΕΛΣΤΑΤ (<http://www.statistics.gr/>).

Λόγω της ιδιάζουσας φύσης των τομέων αυτών πολιτικής, επαφίεται στην κρίση του επισπεύδοντος υπουργείου, ανάλογα με το συγκεκριμένο αντικείμενο κάθε ρύθμισης, το εάν θα ενσωματώνονται δείκτες στην Ανάλυση.

➤ Οικονομική / Δημοσιονομική / Φορολογική πολιτική:

ΟΙΚΟΝΟΜΙΑ	Εξέλιξη την τελευταία 5ετία					Πρόσφατα στοιχεία	Επιδιωκόμενος στόχος (3ετία)
Ακαθάριστο εγχώριο προϊόν σε αγοραίες τιμές (δισ.)							
Ρυθμός μεταβολής ΑΕΠ σε σταθερές τιμές							
Ισοζύγιο τρεχουσών συναλλαγών (% ΑΕΠ)							
Ισοζύγιο γενικής κυβέρνησης (χωρίς τις τράπεζες, % ΑΕΠ)							
Χρέος γενικής κυβέρνησης (κατά Μάαστριχτ, % ΑΕΠ)							
Πρωτογενές πλεόνασμα (ως % ΑΕΠ)							
Εναρμονισμένος Δείκτης Τιμών Καταναλωτή							

ΦΟΡΟΛΟΓΙΑ	Εξέλιξη την τελευταία 5ετία					Πρόσφατα στοιχεία	Επιδιωκόμενος στόχος (3ετία)
Φορολογικά έσοδα ως ποσοστό του ΑΕΠ							
Αναλογία άμεσης και έμμεσης φορολογίας							
Ποσά που εισπράττονται μέχρι σήμερα από τον φόρο ή τους φόρους στους οποίους αφορούν οι διατάξεις του νομοσχεδίου.							
Ποσά που εισπράχθηκαν από φορολογικούς ελέγχους							
Ποσοστά πράξεων διοικητικού προσδιορισμού φόρου ή επιβολής προστίμων που ακυρώθηκαν εν μέρει ή εν όλω από τα δικαστήρια							

➤ Κοινωνική πολιτική:

ΕΡΓΑΣΙΑΚΕΣ ΣΧΕΣΕΙΣ	Εξέλιξη την τελευταία 5ετία					Πρόσφατα στοιχεία	Επιδιωκόμενος στόχος (3ετία)
Αριθμός επιχειρησιακών, κλαδικών και ομοιοεπαγγελματικών συμβάσεων (και ε.γ.σ.ε. εάν συνήφθη το συγκεκριμένο έτος) και αριθμός/ποσοστό εργαζομένων που καλύπτονται από αυτές.							
Αριθμός/ποσοστό σ.σ.ε. που συνήφθησαν χωρίς προσφυγή σε διαμεσολάβηση							
Αριθμός/ποσοστό σ.σ.ε. που συνήφθησαν χωρίς προσφυγή σε διαιτησία							
Μέσος χρόνος ολοκλήρωσης διαδικασίας μεσολάβησης							
Μέσος χρόνος ολοκλήρωσης διαδικασίας διαιτησίας							
Μέση διάρκεια σ.σ.ε. (προβλεπόμενη στα σχετικά κείμενα αλλά και πραγματική με την έννοια της παράτασης μετά τη συμβατική τους λήξη)							
Ώρες εργασίας ανά ημέρα, εβδομάδα και ανά κλάδο οικονομίας							
Αριθμός αμειβόμενων υπερωριών (που δηλώθηκαν) ανά εργαζόμενο και κλάδο οικονομίας							
Αριθμός ατυχημάτων ανά κλάδο οικονομίας και αριθμός/ποσοστό ατυχημάτων που προκάλεσαν θάνατο ή αναπηρία							

ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ	Εξέλιξη την τελευταία 5ετία					Πρόσφατα στοιχεία	Επιδιωκόμενος στόχος (3ετία)
Ποσοστό ανεργίας							

Ποσοστό μακροχρόνια ανέργων							
Ποσοστό ανεργίας νέων							
Ποσοστό ανεργίας γυναικών							
Ποσοστό ανεργίας ανά γεωγραφική περιφέρεια							
Ποσοστό ανεργίας βάσει μορφωτικού επιπέδου							
Δείκτης απασχόλησης / Δείκτης ωρών εργασίας / Δείκτης αμοιβών (ανά βασικό τομέα της οικονομίας π.χ. μεταποίηση, κατασκευές κ.λπ.)							
Μερική απασχόληση ως ποσοστό της συνολικής απασχόλησης (στο σύνολο του πληθυσμού και ειδικότερα για νέους)							
Ποσοστό απασχολούμενων με σύμβαση ορισμένου χρόνου (στο σύνολο του πληθυσμού και ειδικότερα για νέους)							

ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ ΑΣΦΑΛΙΣΗ	Εξέλιξη την τελευταία 5ετία					Πρόσφατα στοιχεία	Επιδιωκόμενος στόχος (3ετία)
Πραγματικό ύψος συντάξεων ανά ασφαλιστική ομάδα (μισθωτοί του ιδιωτικού τομέα, δημόσιοι υπάλληλοι, επαγγελματίες και έμποροι, αγρότες) και ανά έτη συνολικής ασφάλισης και αντίστοιχες δαπάνες							
Ύψος ασφαλιστικών εισφορών ανά ασφαλιστική ομάδα (μισθωτοί του ιδιωτικού τομέα, δημόσιοι υπάλληλοι, επαγγελματίες και έμποροι, αγρότες) και αντίστοιχα έσοδα του ΕΦΚΑ							
Ηλικία (πραγματική) συνταξιοδότησης ανά πληθυσμιακή ομάδα και έτη συνολικής ασφάλισης							
Μέσος χρόνος απονομής σύνταξης							
Ποσοστό συνταξιοδοτικής δαπάνης επί του ΑΕΠ							
Ποσοστό προσφυγών σχετικά με την απονομή σύνταξης που γίνονται εν μέρει ή εν όλω δεκτές							

ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ ΠΡΟΝΟΙΑ	Εξέλιξη την τελευταία 5ετία					Πρόσφατα στοιχεία	Επιδιωκόμενος στόχος (3ετία)
Ποσοστό πληθυσμού σε καθεστώς φτώχειας, σε κίνδυνο φτώχειας ή σε κοινωνικό αποκλεισμό							
Ποσοστό υλικής στήριξης σε τέσσερα ή περισσότερα βασικά αγαθά ή υπηρεσίες							
Ποσοστό νοικοκυριών στο σύνολο του πληθυσμού που αντιμετωπίζουν δυσκολία αντιμετώπισης έκτακτων αναγκών							
Ποσοστό πληθυσμού που λαμβάνει επιδόματα και η αντίστοιχη κρατική δαπάνη (συνολικά και ανά επίδομα)							
Αριθμός παιδιών σε ορφανοτροφεία							
Αριθμός αστέγων (εκτίμηση) που σιτίζονται από δήμους και άλλες υπηρεσίες							
Ποσοστό πληθυσμού που μένει σε προσωρινή μορφή κατοικίας λόγω κρίσης (π.χ. σεισμός, πυρκαγιά)							
Κόστος κατ' άτομο ανά πρόγραμμα φροντίδας (μητρότητας, δυσκολίες μάθησης κλπ)							

ΥΓΕΙΑ	Εξέλιξη την τελευταία 5ετία					Πρόσφατα στοιχεία	Επιδιωκόμενος στόχος (3ετία)
Αριθμός εσωτερικών / εξωτερικών ασθενών ανά έτος							
Ποσοστά παιδικής θνησιμότητας							
Συνολικές δαπάνες υγείας κατά κεφαλή							
Δαπάνες φαρμάκων κατά κεφαλή							
Αριθμός ιατρών ανά 1000 κατοίκους							
Αριθμός νοσοκομειακών κλινών ανά 1000 κατοίκους							

Μέση διάρκεια επείγουσας νοσηλείας							
Ειδικές νοσηλευτικές υπηρεσίες: εσωτερικοί ασθενείς (απόλυτος αριθμός και ανά διαθέσιμο κρεβάτι), μέση παραμονή, περίθαλψη εξωτερικών ασθενών (εξωτερικά ιατρεία και επείγοντα περιστατικά)							
Αριθμός ασθενών που περιμένουν για Χ μήνες να εξυπηρετηθούν (για μη επείγουσα νοσηλεία, ή για μονομερή περίθαλψη ή για την πρώτη εξέταση)							
Αριθμός νοσηλείων ανά 1000 κατοίκους							
Αριθμός κλινών ανά νοσηλευτική υπηρεσία							

ΙΣΟΤΗΤΑ ΦΥΛΩΝ	Εξέλιξη την τελευταία 5ετία					Πρόσφατα στοιχεία	Επιδιωκόμενος στόχος (3ετία)
Ποσοστό απασχόλησης ανά φύλο							
συνολικά							
ανά περιφέρεια							
ανά κλάδο οικονομίας							
ανά ηλικιακή ομάδα							
Ποσοστό ανεργίας ανά φύλο							
συνολικά							
ανά περιφέρεια							
ανά κλάδο οικονομίας							
ανά ηλικιακή ομάδα							
Ποσοστό αυτοαπασχολούμενων ανά φύλο							
Ποσοστό εργοδοτών ανά φύλο							
Ποσοστό μελών Δ.Σ. εταιρειών ανά φύλο							
Ποσοστό μελών Καινοβουλίου, περιφερειακών και δημοτικών συμβουλίων ανά φύλο							

ΜΕΤΑΝΑΣΤΕΥΤΙΚΗ-ΠΡΟΣΦΥΓΙΚΗ ΠΟΛΙΤΙΚΗ	Εξέλιξη την τελευταία 5ετία					Πρόσφατα στοιχεία	Επιδιωκόμενος στόχος (3ετία)
Αιτήματα ασύλου - Ποσοστό αποδοχής - Μέσος χρόνος έκδοσης αποφάσεων							
Μεταναστευτικές ροές ανά πόλη εισόδου/χώρα προέλευσης/ ηλικιακή ομάδα/φύλο							
Αριθμός απελάσεων ανά χώρα προέλευσης των απελαυνόμενων/αίτια απέλασης							
Μονάδες φιλοξενίας μεταναστών (σχέση δυναμικότητας και πραγματικού αριθμού φιλοξενούμενων)							
Περιστατικά και είδος παραβατικότητας ανά μονάδα φιλοξενίας							

Προφανώς, στο πεδίο αυτό θα υπάρχουν και στοιχεία που αφορούν τους αλλοδαπούς που προέρχονται από άλλους δείκτες (απασχόληση, εκπαίδευση, παραβατικότητα κλπ.)

➤ Δημόσια Διοίκηση – Δημόσια τάξη – Δικαιοσύνη:

ΔΗΜΟΣΙΑ ΔΙΟΙΚΗΣΗ	Εξέλιξη την τελευταία 5ετία					Πρόσφατα στοιχεία	Επιδιωκόμενος στόχος (3ετία)
Αριθμός δημοσίων υπαλλήλων							
Αριθμός/ποσοστό α) μονίμων/ιδοχ β) ιδοχ και γ) μετακλητών υπαλλήλων							
Αναλογία υπαλλήλων ανά τμήμα, διεύθυνση, γενική διεύθυνση							
Ποσοστό υπαλλήλων με πρόσβαση στο INTERNET							
Αριθμός υπηρεσιών με εσωτερική δικτύωση (intranet)							
Αναλογία Η/Υ ανά θέση εργασίας							
Αριθμός ιστοσελίδων δημόσιων υπηρεσιών και φορέων/ σύνολο δημοσίων υπηρεσιών και φορέων							

Αριθμός κέντρων πληροφόρησης πολιτών, σε κεντρικό, περιφερειακό, νομαρχιακό και τοπικό επίπεδο καθώς και σε επίπεδο νομικών προσώπων, οργανισμών κλπ							
Αριθμός ατόμων που εξυπηρετούνται από τις δημόσιες υπηρεσίες ανά έτος και ανά υπηρεσία							
Κόστος προσωπικού (δαπάνες μισθοδοσίας και πρόσθετες δαπάνες ως ποσοστό επί της συνολικής δαπάνης ανά υπουργείο)							
Κόστος διαχείρισης θεμάτων προσωπικού: δαπάνες μονάδων προσωπικού ως ποσοστό της συνολικής δαπάνης ανά υπουργείο							

ΔΗΜΟΣΙΑ ΑΣΦΑΛΕΙΑ	Εξέλιξη την τελευταία 5ετία					Πρόσφατα στοιχεία	Επιδιωκόμενος στόχος (3ετία)
Διαπραχθέντα αδικήματα, δράστες αδικημάτων και αναλογία ανά 100.000 κατοίκους							
Αδικήματα Ποινικού Κώδικα κατά κατηγορίες και κατά γεωγραφική περιοχή							
Διαπραχθέντα αδικήματα και θεωρούμενοι ως δράστες αυτών κατά εθνικότητα, φύλο και τάξεις ηλικιών							
Ετήσια στατιστική απεικόνιση των αδικημάτων και αξιόποινων συμπεριφορών που προκαλούν το κοινό αίσθημα (ανθρωποκτονίες, ληστείες, κλοπές – διαρρήξεις)							
Αδικήματα που αφορούν στην παράνομη είσοδο και παραμονή στη χώρα							
Συχνότητα εγκλημάτων ανά τύπο εγκλήματος							
Ποσοστό εγκληματικών περιπτώσεων που εξιχνιάστηκαν στο σύνολο των εγκλημάτων							
Σύνολο εργαζομένων στη δημόσια ασφάλεια							
Αριθμός κατοίκων ανά αστυνομικό, ανά αστυνομικό τμήμα και ανά περιοχή αστυνόμευσης							
Αναλογία αστυνομικών ανά 1000 κατοίκους – αναλογία κατοίκων ανά αστυνομικό τμήμα και περιοχή αστυνόμευσης							
Κατά κεφαλή καθαρές δαπάνες για αστυνομικές υπηρεσίες							
Κατανομή πόρων για την αντιμετώπιση της παραβατικής συμπεριφοράς ανά τομείς (π.χ. εγκλήματα βίας, οικονομικά εγκλήματα, ναρκωτικά, τροχαία, κλοπές, τρομοκρατία)							

ΔΙΚΑΙΟΣΥΝΗ	Εξέλιξη την τελευταία 5ετία					Πρόσφατα στοιχεία	Επιδιωκόμενος στόχος (3ετία)
Αριθμός εισερχόμενων αστικών, εργατικών και εμπορικών διαφορών							
Αριθμός εισερχόμενων διοικητικών περιπτώσεων							
Συνολικός χρόνος που απαιτείται για την επίλυση αστικών, εμπορικών, εργατικών, διοικητικών και άλλων υποθέσεων							
Μέσος χρόνος έκδοσης δικαστικών αποφάσεων (Ειρηνοδικεία, Πρωτοδικεία, Εφετεία, Άρειος Πάγος/Συμβούλιο Επικρατείας)							
Μέσος όρος των υποθέσεων ανά δικαστή (ποινικά, πολιτικά και διοικητικά δικαστήρια)							
Ποσοστό δικαστικών αποφάσεων που ακυρώνονται μετά από έφεση ή αναίρεση							
Αριθμός υποθέσεων που επιλύονται με το σύστημα του εξωδικαστικού συμβιβασμού							
Λήσποληση εναλλακτικών μεθόδων επίλυσης διαφορών, πχ. διαμεσολάβηση							
Στήριξη των ατόμων που χρίζουν προστασίας αλλά δεν διαθέτουν πόρους (νομική προστασία)							
Κόστος προφυγής στη δικαιοσύνη							
Ποσοστό ηλεκτρονικής υποβολής δικογράφων							
Ποσοστό διεκπεραιούμενων κατ' έτος υποθέσεων έναντι εκκρεμιών (σε ετήσια και συνολική βάση εκκρεμοτήτων)							
Ποσοστό ποινικών υποθέσεων, σε ετήσια βάση, για τις οποίες επιβλήθηκαν ποινές μετατρέψιμες σε χρήμα							
Μέσο κόστος σωφρονιστικού συστήματος ανά κρατούμενο							
Αναλογία προσωπικού φύλαξης (φυλάκων) ανά κρατούμενο							

➤ Ανάπτυξη – Επενδυτική δραστηριότητα:

ΕΠΙΧΕΙΡΗΜΑΤΙΚΗ/ΕΠΕΝΔΥΤΙΚΗ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑ	Εξέλιξη την τελευταία 5ετία					Πρόσφατα στοιχεία	Επιδιωκόμενος στόχος (3ετία)
Δείκτης παγκόσμιας ανταγωνιστικότητας							
Επενδύσεις ως % ΑΕΠ							
Άμεσες ξένες επενδύσεις ως % ΑΕΠ							
Αριθμός επιχειρήσεων που ανοίγουν ανά κλάδο και περιφέρεια και αντίστοιχος αριθμός απασχολούμενων σε αυτές							
Αριθμός επιχειρήσεων που κλείνουν ανά κλάδο και περιφέρεια και αντίστοιχος αριθμός απασχολούμενων σε αυτές							
Διοικητικό κόστος σύστασης επιχειρήσεων							
Μέσος χρόνος σύστασης επιχειρήσεων							

ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝ - ΕΝΕΡΓΕΙΑ	Εξέλιξη την τελευταία 5ετία					Πρόσφατα στοιχεία	Επιδιωκόμενος στόχος (3ετία)
Μονάδες - Ετήσιες εκπομπές αερίων ατμοσφαιρικής ρύπανσης κατά κεφαλή							
Ποσοστό του πληθυσμού που εξυπηρετείται από βιολογικούς καθαρισμούς							
Ποσοστό των ακτών που κρίνονται κατάλληλες για κολύμβηση σε σχέση με το σύνολο των δυνάμενων να χρησιμοποιηθούν ακτών							
Αριθμός ελέγχων καταλληλότητας δικτύου ύδρευσης κατ' έτος							
Ποσοστό οικιακών & βιομηχανικών απορριμμάτων που διατέθηκαν σε άλλες χρήσεις (π.χ. ανακύκλωση, παραγωγή ενέργειας, λιπασματοποίηση)							
Ποσοστό διατιθέμενων απορριμμάτων σε ΧΥΤΑ							
Ποσοστό δασικών εκτάσεων που καταστράφηκαν από πυρκαγιά / σύνολο δασικών εκτάσεων							
Ποσοστό αναδασωθείσών (με φυσικό ή τεχνητό τρόπο) εκτάσεων / σύνολο κατεστραμμένων δασών από πυρκαγιές							
Ποσοστό προστατευόμενων περιοχών σε σχέση με την συνολική έκταση της χώρας							
Ποσοστό του προϋπολογισμού που διατίθεται για θέματα προστασίας περιβάλλοντος							
Κατανάλωση ενέργειας κατά κεφαλή							
Κατανάλωση ενέργειας ανά μορφή ενέργειας							
Κατανάλωση ενέργειας από ανανεώσιμες πηγές ενέργειας κατά κεφαλή							
Ποσοστά μείωσης εκπομπών αερίων θερμοκηπίου ανά τριετία							

ΑΛΛΟΙ ΠΡΟΤΕΙΝΟΜΕΝΟΙ ΔΕΙΚΤΕΣ	Εξέλιξη την τελευταία 5ετία					Πρόσφατα στοιχεία	Επιδιωκόμενος στόχος (3ετία)

Ψηφιακή διακυβέρνηση	
10.	Σε περίπτωση που προβλέπεται η χρήση πληροφοριακού συστήματος, ποια θα είναι η συμβολή αυτού στην επίτευξη των στόχων της αξιολογούμενης ρύθμισης: ΑΜΕΣΗ ☐ ή/και ΕΜΜΕΣΗ ☐
	i) Εάν είναι άμεση, εξηγήστε:
	ii) Εάν είναι έμμεση, εξηγήστε:

11.	Το προβλεπόμενο πληροφοριακό σύστημα είναι συμβατό με την εκάστοτε ψηφιακή στρατηγική της χώρας (Βίβλος Ψηφιακού Μετασχηματισμού); ΝΑΙ ☐ ΟΧΙ ☐	
	Εξηγήστε:	
12.	Διασφαλίζεται η διαλειτουργικότητα του εν λόγω πληροφοριακού συστήματος με άλλα υφιστάμενα συστήματα; ΝΑΙ ☐ ΟΧΙ ☐	
	Αναφέρατε ποια είναι αυτά τα συστήματα:	
13.	Έχει προηγηθεί μελέτη βιωσιμότητας του προβλεπόμενου πληροφοριακού συστήματος; ΝΑΙ ☐ ΟΧΙ ☐	
	Εξηγήστε:	

Κατ' άρθρο ανάλυση αξιολογούμενης ρύθμισης		
14.	Σύνοψη στόχων κάθε άρθρου	
	Άρθρο	Στόχος
	Επί του άρθρου 1 του σχεδίου νόμου	Κύρωση σύμφωνα με την παρ. 1 του άρθρου 28 του Συντάγματος της Συμφωνίας μεταξύ της Κυβέρνησης της Ελληνικής Δημοκρατίας και της Κυβέρνησης της Ρωσικής Ομοσπονδίας για τη συνεργασία στην Επιστήμη, την Τεχνολογία και την Καινοτομία, που υπογράφηκε στην Αθήνα, στις 11 Νοεμβρίου 2016.
	Επί του άρθρου 2	

του σχεδίου νόμου	Τα Προγράμματα Συνεργασίας που καταρτίζονται από την Κοινή Ελληνο-Ρωσική Ομάδα Εργασίας για την Επιστημονική, Τεχνολογική και Καινοτόμο Συνεργασία του άρθρου 10 της Συμφωνίας, εγκρίνονται με κοινή πράξη των κατά περίπτωση αρμοδίων Υπουργών.
Επί του άρθρου 3 του σχεδίου νόμου	Η ισχύς του παρόντος νόμου αρχίζει από τη δημοσίευση του στην Εφημερίδα της Κυβερνήσεως και της Συμφωνίας που κυρώνεται από την πλήρωση των προϋποθέσεων της παρ. 1 του άρθρου 14 αυτής.
Επί του άρθρου 1 της συμβάσεως	Στο άρθρο 1 ορίζεται ο σκοπός της Συμφωνίας.
Επί του άρθρου 2 της συμβάσεως	Στο άρθρο 2 προσδιορίζεται το περιεχόμενο όρων που χρησιμοποιούνται στη συνέχεια του κειμένου της Συμφωνίας.
Επί του άρθρου 3 της συμβάσεως	Στο άρθρο 3 παρατίθενται οι αρχές που διέπουν τις κοινές δραστηριότητες των Συμβαλλόμενων Μερών στο πλαίσιο της Συμφωνίας, οι οποίες είναι οι εξής: i) Αμοιβαίο όφελος των Μερών βασισμένο σε δίκαιη κατανομή των πλεονεκτημάτων, ii) κατανομή ίσων ευκαιριών για όλους τους συμμετέχοντες των κοινών δραστηριοτήτων, iii) δίκαιη μεταχείριση των συμμετεχόντων, iv) έγκαιρη ανταλλαγή πληροφοριών που ενδέχεται να επηρεάσουν την κοινή δραστηριότητα.
Επί του άρθρου 4 της συμβάσεως	Στο άρθρο 4 παρατίθενται οι μορφές που μπορούν να λάβουν οι κοινές δραστηριότητες των Συμβαλλόμενων Μερών στο πλαίσιο της Συμφωνίας, οι οποίες είναι οι εξής: i) Η υλοποίηση κοινών επιστημονικών, ερευνητικών και τεχνολογικών έργων, ii) η ανταλλαγή επιστημόνων και εμπειρογνομόνων, συμπεριλαμβανομένων των νέων ερευνητών, με σκοπό την υλοποίηση προγραμμάτων, έργων και άλλων δραστηριοτήτων που αφορούν στην ανάπτυξη της επιστημονικής και τεχνολογικής συνεργασίας, iii) η ανταλλαγή επιστημονικού εξοπλισμού και υλικών, iv) η οργάνωση και διεξαγωγή σεμιναρίων, συμποσίων, συνεδρίων, εκθέσεων και άλλων συναντήσεων επιστημονικού χαρακτήρα, v) η δημιουργία επιστημονικών και καινοτόμων υποδομών, καθώς και δικτύων πληροφόρησης για την υποστήριξή τους.

Επί του άρθρου 5 της συμβάσεως	Στο άρθρο 5 προβλέπεται η δυνατότητα των συμμετεχόντων στις κοινές δραστηριότητες φυσικών ή νομικών προσώπων να συνάπτουν μεταξύ τους χωριστές συμβάσεις οι οποίες θα ρυθμίζουν τα θέματα του αντικειμένου, των δομών και των οικονομικών πτυχών των κοινών επιστημονικών και ερευνητικών δραστηριοτήτων, της από κοινού χρήσης του ερευνητικού εξοπλισμού, της πνευματικής ιδιοκτησίας και των εμπιστευτικών πληροφοριών, καθώς και της επίλυσης των διαφορών.
Επί του άρθρου 6 της συμβάσεως	Στο άρθρο 6 ορίζεται ότι η συνεργασία που προβλέπεται από την παρούσα Συμφωνία θα υλοποιηθεί σύμφωνα με τη νομοθεσία και τις διεθνείς υποχρεώσεις των Συμβαλλομένων Κρατών.
Επί του άρθρου 7 της συμβάσεως	Στο άρθρο 7 ρυθμίζονται ζητήματα που αφορούν την κάλυψη εξόδων για την ανταλλαγή επιστημονικού προσωπικού στο πλαίσιο της Συμφωνίας.
Επί του άρθρου 8 της συμβάσεως	Στο άρθρο 8 ρυθμίζονται ζητήματα εισόδου/εξόδου και παραμονής στο εσωτερικό της Χώρας, από εκπροσώπους των συμμετεχόντων νομικών προσώπων, καθώς και φυσικών προσώπων, και ζητήματα για την εισαγωγή/εξαγωγή του εξοπλισμού, που χρησιμοποιείται σε έργα και προγράμματα στο πλαίσιο της παρούσας Συμφωνίας.
Επί του άρθρου 9 της συμβάσεως	Στο άρθρο 9 ρυθμίζονται θέματα σχετικά με τη μεταφορά, τη διανομή και τη χρήση των εμπιστευτικών πληροφοριών, την προστασία και την κατανομή της πνευματικής ιδιοκτησίας κατά τη διάρκεια των κοινών δραστηριοτήτων με παραπομπή στο Παράρτημα της Συμφωνίας.
Επί του άρθρου 10 της συμβάσεως	Στο άρθρο 10 προβλέπεται η δημιουργία μιας Κοινής Ρωσο-Ελληνικής Ομάδας Εργασίας για θέματα που άπτονται της Συμφωνίας. Η μορφή της Ομάδας Εργασίας, η οποία θα λειτουργεί στο πλαίσιο της Ρωσο-Ελληνικής Μεικτής Διυπουργικής Επιτροπής Οικονομικής, Βιομηχανικής, Επιστημονικής και Τεχνολογικής συνεργασίας, προτιμήθηκε ως πιο ευέλικτη και οικονομική αντί της συστάσεως νέας αυτοτελούς Επιτροπής για ζητήματα της Συμφωνίας. Καθορίζεται η εναλλάξ πραγματοποίηση των συνεδριών της Ομάδας Εργασίας, οι εκπρόσωποι των Συμβαλλόμενων Μερών εντός αυτής και τα καθήκοντά της, τα οποία έχουν ως εξής: i) Ανταλλαγή πληροφοριών και εμπειριών σχετικά με την κατάσταση των επιστημονικών και τεχνικών πολιτικών των Μερών,

	ii) εκπόνηση εναρμονισμένων οδηγιών με σκοπό την ανάπτυξη των πλέον ευνοϊκών συνθηκών για την υλοποίηση της διμερούς επιστημονικής, τεχνολογικής και καινοτόμας συνεργασίας, iii) αξιολόγηση της προόδου της συνεργασίας που υλοποιείται με βάση την παρούσα Συμφωνία, iv) εκπόνηση των προγραμμάτων συνεργασίας σε τομείς προτεραιότητας, στην βάση της επιστημονικής αριστείας και του αμοιβαίου συμφέροντος, σύμφωνα με τις ανάγκες και τη διαθέσιμη χρηματοδότηση, v) εξέταση των μέτρων για την ανάπτυξη της συνεργασίας και την ενίσχυση της αποτελεσματικότητας και της ποιότητας βάσει της παρούσας Συμφωνίας, vi) συζήτηση λοιπών θεμάτων που αφορούν στην υλοποίηση της παρούσας Συμφωνίας. Σημειώνεται ότι οι σχετικές αρμοδιότητες στο πλαίσιο της ελληνικής έννομης τάξης, κατ' εφαρμογή των π.δ. 81/2019 (Α' 119) και 84/2019 (Α' 123), ασκούνται πλέον από τη Γενική Γραμματεία Έρευνας και Τεχνολογίας του Υπουργείου Ανάπτυξης και Επενδύσεων.
Επί του άρθρου 11 της συμβάσεως	Στο άρθρο 11 προβλέπεται ο τρόπος επίλυσης διαφορών που μπορούν να προκύψουν αναφορικά με την ερμηνεία ή την εφαρμογή της Συμφωνίας.
Επί του άρθρου 12 της συμβάσεως	Στο άρθρο 12 ορίζεται ότι καμία διάταξη της Συμφωνίας δεν μπορεί να θεωρηθεί ότι θίγει άλλες διεθνείς συμφωνίες μεταξύ των Συμβαλλόμενων Μερών ή οποιαδήποτε άλλη συμφωνία μεταξύ αυτών και τρίτων, η οποία είναι σε ισχύ από την ημερομηνία υπογραφής της παρούσας Συμφωνίας ή που θα συναφθεί μεταγενέστερα.
Επί του άρθρου 13 της συμβάσεως	Στο άρθρο 13 παρατίθενται οι συμφωνηθείσες διαδικασίες για την τροποποίηση της Συμφωνίας.
Επί του άρθρου 14 της συμβάσεως	Στο άρθρο 14 παρατίθενται λεπτομερώς: i) Η διαδικασία που απαιτείται για να τεθεί η Συμφωνία σε ισχύ και η ημερομηνία από την οποία αυτή αρχίζει να ισχύει, ii) η διάρκεια της Συμφωνίας, η δυνατότητα και ο τρόπος ανανέωσης ή καταγγελίας της, iii) πρόβλεψη, ώστε η λήξη της Συμφωνίας να μην θίγει την εκτέλεση οποιουδήποτε έργου ή προγράμματος έχει αναληφθεί βάσει αυτής ή χωριστών συμβάσεων και τα οποία δεν έχουν ολοκληρωθεί μέχρι τον χρόνο της λήξης της Συμφωνίας.

Επί του μέρους Ι' του παραρτήματος	Στο Μέρος Ι' του Παραρτήματος παρατίθενται οι Γενικές Διατάξεις.
Επί του μέρους ΙΙ' του παραρτήματος	Στο Μέρος ΙΙ' του Παραρτήματος ορίζεται το Πεδίο Εφαρμογής των ρυθμίσεών του
Επί του μέρους ΙΙΙ' του παραρτήματος	Στο Μέρος ΙΙΙ' του Παραρτήματος παρατίθενται τα προβλεπόμενα μέτρα για τη διασφάλιση της προστασίας της πνευματικής ιδιοκτησίας.
Επί του μέρους ΙV' του παραρτήματος	Στο Μέρος ΙV' του Παραρτήματος προβλέπεται η σύμφωνη με τη νομοθεσία και τις διεθνείς υποχρεώσεις των Συμβαλλόμενων Μερών προστασία των δικαιωμάτων πνευματικής ιδιοκτησίας και η προστασία της πνευματικής ιδιοκτησίας που θα προκύψει ως προϊόν της συνεργασίας στα πλαίσια της Συμφωνίας.
Επί του μέρους V' του παραρτήματος	Στο Μέρος V' του Παραρτήματος προβλέπονται τρόποι προστασίας, διαβίβασης, διαχείρισης και χρήσης των εμπιστευτικών πληροφοριών που σχετίζονται με κοινές δραστηριότητες στα πλαίσια της Συμφωνίας, είτε προϋπάρχουν αυτών είτε προκύπτουν από αυτές.
Επί του μέρους VI' του παραρτήματος	Στο Μέρος VI' του Παραρτήματος προβλέπεται η επίλυση διαφορών σχετικών με την πνευματική ιδιοκτησία μέσω διαβουλεύσεων ή διαπραγματεύσεων κι εφόσον αυτό αποτύχει, η παραπομπή τους στην Ομάδα Εργασίας που συστήνεται με το άρθρο 10 της Συμφωνίας.



Αριθμ. 478/11 / 2020

ΓΕΝΙΚΟ ΛΟΓΙΣΤΗΡΙΟ ΤΟΥ ΚΡΑΤΟΥΣ

Ε Κ Θ Ε Σ Η

**Γενικού Λογιστηρίου του Κράτους
(άρθρο 75 παρ. 1 του Συντάγματος)**

Στο σχέδιο νόμου του Υπουργείου Ανάπτυξης και Επενδύσεων «Κύρωση της Συμφωνίας μεταξύ της Κυβέρνησης της Ελληνικής Δημοκρατίας και της Κυβέρνησης της Ρωσικής Ομοσπονδίας για την συνεργασία στην Επιστήμη, την Τεχνολογία και την Καινοτομία».

Α. Με το υπόψη σχέδιο νόμου, κυρώνεται και έχει την ισχύ που ορίζει το άρθρο 28 παρ.1 του Συντάγματος, η ανωτέρω Συμφωνία, που υπεγράφη στην Αθήνα, στις 11 Νοεμβρίου 2016 και αποσκοπεί στην επέκταση και την ενίσχυση των σχέσεων μεταξύ των επιστημονικών φορέων, ιδρυμάτων και λοιπών νομικών και φυσικών προσώπων των Κρατών των Μερών στους τομείς της Επιστήμης, της Τεχνολογίας και της Καινοτομίας, κατά τα ειδικότερα οριζόμενα.

Β. Από τις προτεινόμενες διατάξεις, στο πλαίσιο υλοποίησης της κυρούμενης Συμφωνίας, προκαλούνται σε βάρος του κρατικού προϋπολογισμού, κατά το μέρος που αναλογεί στη χώρα μας, τα ακόλουθα οικονομικά αποτελέσματα:

1. Δαπάνη από την αντιμετώπιση του κόστους για την υλοποίηση των διαφόρων μορφών δράσεων και συγκεκριμένα, για: **α)** την πραγματοποίηση κοινών επιστημονικών, ερευνητικών και τεχνολογικών έργων. **(άρθρο 4)** Το ύψος της εν λόγω δαπάνης, σύμφωνα με το αρμόδιο Υπουργείο, ανέρχεται στο ποσό των **7 εκατ. ευρώ**, για τη χρηματοδότηση δεκαπέντε (15) ερευνητικών έργων περίπου, από το 2017 για μία τριετία, στο πλαίσιο του Επιχειρησιακού Προγράμματος Ανταγωνιστικότητα - Επιχειρηματικότητα - Καινοτομία (ΕΠΑΝΕΚ 2014 - 2020),

β) την ανταλλαγή επιστημόνων, εμπειρογνομόνων, ερευνητών και την οργάνωση των συναντήσεων αυτών. **(άρθρα 4 και 7)** Το ύψος της δαπάνης εκ της αιτίας αυτής εξαρτάται από πραγματικά γεγονότα (αριθμός συμμετεχόντων, διάρκεια και συχνότητα συναντήσεων κ.λπ.), εκτιμάται δε από το αρμόδιο Υπουργείο, σε βάθος τριετίας, στο ποσό των **5 χιλ. ευρώ** περίπου,

για την αποστολή κάθε Έλληνα αντιπροσώπου στη Ρωσία (κάλυψη εξόδων μετακίνησης και διαμονής) και στο ποσό των **13 χιλ. ευρώ** για την αντιμετώπιση των εξόδων φιλοξενίας των Ρώσων επιστημόνων στη χώρα μας,

γ) τη διοργάνωση συνεδρίων, σεμιναρίων και λοιπών δραστηριοτήτων μεταξύ των Μερών. **(άρθρο 4)** Το ύψος της εν λόγω δαπάνης εξαρτάται από πραγματικά γεγονότα (συχνότητα και διάρκεια δραστηριοτήτων κ.λπ.) και εκτιμάται από το αρμόδιο Υπουργείο στο ποσό των **12 χιλ. ευρώ** περίπου για την κάλυψη των εξόδων μετακίνησης των συμμετεχόντων μία φορά ανά τριετία στη Ρωσία και αντίστοιχα, στο ποσό των **20 χιλ. ευρώ**, για την αντιμετώπιση των εξόδων φιλοξενίας και οργάνωσης των εν λόγω δραστηριοτήτων από τη χώρα μας.

2. Δαπάνη από τη συμμετοχή της χώρας μας στις συνεδριάσεις της συνιστώμενης Κοινής Ρωσο-Ελληνικής Ομάδας Εργασίας για την Επιστημονική, Τεχνολογική και Καινοτόμα Συνεργασία. **(άρθρο 10)** Το ύψος της εν λόγω δαπάνης, η οποία εξαρτάται από πραγματικά γεγονότα (αριθμός συμμετεχόντων, διάρκεια και συχνότητα αποστολών κ.λπ.), εκτιμάται από το αρμόδιο Υπουργείο, στο ποσό των **3,6 χιλ. ευρώ** περίπου, για την κάλυψη των εξόδων μετακίνησης (ημερήσια αποζημίωση, έξοδα διαμονής, εισιτήρια) της Ελληνικής αντιπροσωπείας στη Μόσχα και στο ποσό των **2,25 χιλ. ευρώ** περίπου, για την κάλυψη των εξόδων φιλοξενίας των αντιπροσώπων της Ρωσίας, στη χώρα μας.

Αθήνα, 3 Ιουλίου 2020



Η Γενική Διευθύντρια

Ιουλία Γ. Αρμάγου

ΕΙΔΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ

(Άρθρο 75 παρ. 3 του Συντάγματος)

στο Σχέδιο Νόμου «Κύρωση της Συμφωνίας μεταξύ της Κυβέρνησης της Ελληνικής Δημοκρατίας και της Κυβέρνησης της Ρωσικής Ομοσπονδίας για την συνεργασία στην Επιστήμη, την Τεχνολογία και την Καινοτομία»

Το ύψος της δαπάνης που θα προκληθεί από την εφαρμογή της παραπάνω Συμφωνίας για συνεργασία στην Επιστήμη, την Τεχνολογία και την Καινοτομία δεν είναι δυνατόν να καθορισθεί με απόλυτη ακρίβεια, δεδομένου ότι εξαρτάται από το εύρος της συνεργασίας.

Εν τούτοις, κατ' εκτίμηση, μπορούμε να υπολογίσουμε τις δαπάνες ως εξής:

1. Δαπάνες από την εφαρμογή των Πρωτοκόλλων Επιστημονικής και Τεχνολογικής Συνεργασίας (που αφορούν στα κοινά ερευνητικά έργα)

Στο πλαίσιο της μέλλουσας Κοινής Προκήρυξης, στο πλαίσιο του ΕΠΑΝΕΚ 2014-2020, για την υλοποίηση Ε&Τ συνεργασιών η ελληνική πλευρά θα συνεισφέρει **7.000.000 €** για τη χρηματοδότηση 15 ερευνητικών έργων περίπου, από το 2017 για μία τριετία, εφόσον κάθε έργο επιχορηγηθεί με ανώτατο ποσό 500.000 €.

Η Δράση θα χρηματοδοτηθεί από το ΕΠΑΝΕΚ 2014-2020 και η Κοινή Προκήρυξη θα εκδοθεί κατά το τέταρτο τρίμηνο του 2019, ύστερα από κοινή απόφαση των δύο πλευρών, και θα είναι ανοικτή για τους ενδιαφερόμενους έως τις αρχές Μαρτίου 2020. Από ελληνικής πλευράς θα χρηματοδοτηθούν ερευνητικοί φορείς και, ενδεχόμενα, ιδιωτικές επιχειρήσεις, οι οποίες θα έχουν ποσοστό ιδιωτικής συμμετοχής.

Η ρωσική πλευρά θα καλύψει τις δαπάνες υλοποίησης των κοινών έργων των συνεργαζόμενων φορέων που βρίσκονται στην επικράτειά της, κατ' αντίστοιχο ποσό.

2. Δαπάνες Συνόδου Κοινής Ομάδας Εργασίας

α. Εάν η Σύνοδος της Κοινής Ομάδας Εργασίας γίνει στην Αθήνα:

Έξοδα φιλοξενίας (ξενοδοχείο, γεύματα, μετακινήσεις, αναμνηστικά, ξεναγήσεις) τριμελούς ρωσικής αντιπροσωπείας (3 άτομα x 3 ημέρες x 250 €) = **2.250 €**.

β. Εάν η Σύνοδος της Κοινής Ομάδας Εργασίας γίνει στη Μόσχα:

Έξοδα μετακίνησης τριμελούς Ελληνικής αντιπροσωπείας (εισιτήρια 3 άτομα x 450 €) = 1.350 €

Ημερήσια αποζημίωση και έξοδα διαμονής (3 άτομα x 3 ημέρες x 250 €) = 2.250 €

Μερικό σύνολο (β.): 3.600 €

Τελικό σύνολο (α.+β.): 2.250 + 3.600 = **5.850 €**

Οι εν λόγω δαπάνες θα καλυφθούν από την Τεχνική Βοήθεια της ΓΓΕΤ.

Οι εν λόγω δαπάνες θα καλυφθούν από την Τεχνική Βοήθεια της ΓΓΕΤ.

**3. Δαπάνες για τις κοινές Ε&Τ δραστηριότητες στο πλαίσιο πρωτοκόλλου
Επιστημονικής και Τεχνολογικής Συνεργασίας**

α. Workshops/ημερίδες: εκτιμώμενο κόστος, 1 στην τριετία στην Ρωσία, έως 12.000 € (μετακινήσεις συμμετεχόντων & διαμονή), 1 στην τριετία στην Ελλάδα έως 20.000 € (φιλοξενία, οργάνωση, υλοποίηση).

β. Ανταλλαγές επιστημόνων, εμπειρογνομόνων, expert-meetings, έως 2 στην τριετία, εναλλακτικά στην Ελλάδα και στην Ρωσία, εκτιμώμενο κόστος εκάστου: έως 5.000 € στην Ρωσία (μετακινήσεις, διαμονή) + έως 8.000 € στην Ελλάδα (φιλοξενία, οργάνωση), σύνολο 13.000 €.

Οι εν λόγω δαπάνες θα καλυφθούν από την Τεχνική Βοήθεια της ΓΓΕΤ.

Αθήνα, 13 Ιουλίου 2020

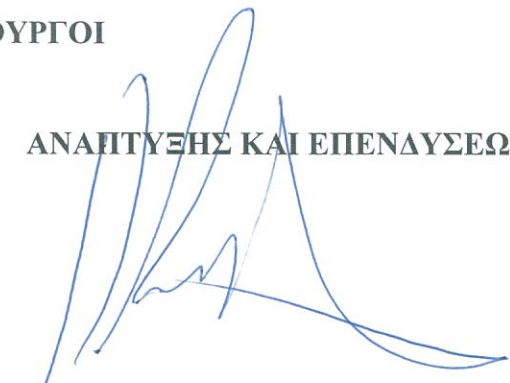
ΟΙ ΥΠΟΥΡΓΟΙ

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ



ΧΡΗΣΤΟΣ ΣΤΑΪΚΟΥΡΑΣ

ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΚΑΙ ΕΠΕΝΔΥΣΕΩΝ


ΣΠΥΡΙΔΩΝ - ΑΔΩΝΙΣ ΓΕΩΡΓΙΑΔΗΣ

Δ. Έκθεση γενικών συνεπειών

15.	Οφέλη αξιολογούμενης ρύθμισης
-----	-------------------------------

			ΘΕΣΜΟΙ, ΔΗΜΟΣΙΑ ΔΙΟΙΚΗΣΗ, ΔΙΑΦΑΝΕΙΑ	ΑΓΟΡΑ, ΟΙΚΟΝΟΜΙΑ, ΑΝΤΑΓΩΝΙΣΜΟΣ	ΚΟΙΝΩΝΙΑ & ΚΟΙΝΩΝΙΚΕΣ ΟΜΑΔΕΣ	ΦΥΣΙΚΟ, ΑΣΤΙΚΟ ΚΑΙ ΠΟΛΙΤΙΣΤΙΚΟ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝ	ΝΗΣΙΩΤΙΚΟΤΗΤΑ
ΟΦΕΛΗ ΡΥΘΜΙΣΗΣ	ΑΜΕΣΑ	Αύξηση εσόδων					
		Μείωση δαπανών					
		Εξοικονόμηση χρόνου					
		Μεγαλύτερη αποδοτικότητα / αποτελεσματικότητα	X	X			
		Άλλο					
	ΕΜΜΕΣΑ	Βελτίωση παρεχόμενων υπηρεσιών					
		Δίκαιη μεταχείριση πολιτών					
		Αυξημένη αξιοπιστία / διαφάνεια θεσμών					
		Βελτιωμένη διαχείριση κινδύνων	X	X			
		Άλλο					

Σχολιασμός / ποιοτική αποτίμηση:

16.	Κόστος αξιολογούμενης ρύθμισης
-----	--------------------------------

			ΘΕΣΜΟΙ, ΔΗΜΟΣΙΑ ΔΙΟΙΚΗΣΗ, ΔΙΑΦΑΝΕΙΑ	ΑΓΟΡΑ, ΟΙΚΟΝΟΜΙΑ, ΑΝΤΑΓΩΝΙΣΜΟΣ	ΚΟΙΝΩΝΙΑ & ΚΟΙΝΩΝΙΚΕΣ ΟΜΑΔΕΣ	ΦΥΣΙΚΟ, ΑΣΤΙΚΟ ΚΑΙ ΠΟΛΙΤΙΣΤΙΚΟ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝ	ΝΗΣΙΩΤΙΚΟΤΗΤΑ
ΚΟΣΤΟΣ ΡΥΘΜΙΣΗΣ	ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΝΑΡΞΗ ΕΦΑΡΜΟΓΗΣ ΤΗΣ ΡΥΘΜΙΣΗΣ	Σχεδιασμός / προετοιμασία	X				
		Υποδομή / εξοπλισμός	X				
		Προσλήψεις / κινητικότητα					
		Ενημέρωση εκπαίδευση εμπλεκόμενων	X				
		Άλλο					
	ΓΙΑ ΤΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ & ΑΠΟΔΟΣΗ ΤΗΣ ΡΥΘΜΙΣΗΣ	Στήριξη και λειτουργία διαχείρισης	X				
		Διαχείριση αλλαγών κατά την εκτέλεση					
		Κόστος συμμετοχής στη νέα ρύθμιση	X				
		Άλλο					

Σχολιασμός / ποιοτική αποτίμηση:

17.	Κίνδυνοι αξιολογούμενης ρύθμισης
-----	----------------------------------

			ΘΕΣΜΟΙ, ΔΗΜΟΣΙΑ ΔΙΟΙΚΗΣΗ, ΔΙΑΦΑΝΕΙΑ	ΑΓΟΡΑ, ΟΙΚΟΝΟΜΙΑ, ΑΝΤΑΓΩΝΙΣΜΟΣ	ΚΟΙΝΩΝΙΑ & ΚΟΙΝΩΝΙΚΕΣ ΟΜΑΔΕΣ	ΦΥΣΙΚΟ, ΑΣΤΙΚΟ ΚΑΙ ΠΟΛΙΤΙΣΤΙΚΟ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝ	ΝΗΣΙΩΤΙΚΟΤΗΤΑ
ΚΙΝΔΥΝΟΙ ΡΥΘΜΙΣΗΣ	ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗ ΚΙΝΔΥΝΩΝ	Αναγνώριση / εντοπισμός κινδύνου					
		Διαπίστωση συνεπειών κινδύνων στους στόχους					
		Σχεδιασμός αποτροπής / αντιστάθμισης κινδύνων					
		Άλλο					
	ΜΕΙΩΣΗ ΚΙΝΔΥΝΩΝ	Πιλοτική εφαρμογή					
		Ανάδειξη καλών πρακτικών κατά την υλοποίηση της ρύθμισης					
		Συνεχής αξιολόγηση διαδικασιών διαχείρισης κινδύνων					
		Άλλο					

Σχολιασμός / ποιοτική αποτίμηση:

18.	Γνώμες ή πορίσματα αρμόδιων υπηρεσιών και ανεξάρτητων αρχών (ηλεκτρονική επισύναψη). Ειδική αιτιολογία σε περίπτωση σημαντικής απόκλισης μεταξύ της γνωμοδότησης
-----	---

	και της αξιολογούμενης ρύθμισης.

Ε. Έκθεση διαβούλευσης

19.	Διαβούλευση κατά τη διάρκεια της νομοπαρασκευαστικής διαδικασίας από την έναρξη κατάρτισης της αξιολογούμενης ρύθμισης μέχρι την υπογραφή από τους
-----	--

	συναρμόδιους Υπουργούς	
☐	Συνεργασία με άλλα υπουργεία / υπηρεσίες	
☐	Συνεργασία με κοινωνικούς φορείς / Ανεξάρτητες Αρχές	
☐	Διεθνής διαβούλευση	

20.	Σχόλια στο πλαίσιο της διαβούλευσης μέσω της ηλεκτρονικής πλατφόρμας www.opene.gov.gr (ηλεκτρονική επισύναψη της έκθεσης)		
	Επί των γενικών αρχών («επί της αρχής») της αξιολογούμενης ρύθμισης	Αριθμός συμμετασχόντων	
		Σχόλια που υιοθετήθηκαν	

Επί των άρθρων της αξιολογούμενης ρύθμισης	Σχόλια που δεν υιοθετήθηκαν (συμπεριλαμβανομένης επαρκούς αιτιολόγησης)	
	Αριθμός συμμετασχόντων	
	Σχόλια που υιοθετήθηκαν	
	Σχόλια που δεν υιοθετήθηκαν (συμπεριλαμβανομένης επαρκούς αιτιολόγησης)	

Στ. Έκθεση νομιμότητας

21.	Συναφείς συνταγματικές διατάξεις
	Άρθρο 28 παρ. 1.

22.	Ενωσιακό δίκαιο	
☐	Πρωτογενές ενωσιακό δίκαιο (συμπεριλαμβανομένου του Χάρτη Θεμελιωδών Δικαιωμάτων)	
☐	Κανονισμός	
☐	Οδηγία	
☐	Απόφαση	
23.	Συναφείς διατάξεις διεθνών συνθηκών ή συμφωνιών	
☐	Ευρωπαϊκή Σύμβαση των Δικαιωμάτων του Ανθρώπου	
☐	Διεθνείς συμβάσεις	Η από 30 Ιουνίου 1993 συμφωνία οικονομικής, βιομηχανικής τεχνολογικής κι επιστημονικής συνεργασίας μεταξύ των Κυβερνήσεων της Ελληνικής Δημοκρατίας και της Ρωσικής Ομοσπονδίας.

24.	Συναφής νομολογία των ανωτάτων και άλλων εθνικών δικαστηρίων, καθώς και αποφάσεις των Ανεξάρτητων Αρχών	
		Στοιχεία & βασικό περιεχόμενο απόφασης
☐	Ανώτατο ή άλλο εθνικό δικαστήριο (αναφέρατε)	
☐	Ανεξάρτητη Αρχή (αναφέρατε)	
25.	Συναφής ευρωπαϊκή και διεθνής νομολογία	
		Στοιχεία & βασικό περιεχόμενο απόφασης

☐	Νομολογία Δικαστηρίου Ε.Ε.	
☐	Νομολογία Ευρωπαϊκού Δικαστηρίου Δικαιωμάτων του Ανθρώπου	
☐	Άλλα ευρωπαϊκά ή διεθνή δικαστήρια ή διαιτητικά όργανα	

Ζ. Πίνακας τροποποιούμενων ή καταργούμενων διατάξεων

Δεν υπάρχουν τροποποιούμενες ή καταργούμενες διατάξεις.

26.	Τροποποίηση – αντικατάσταση – συμπλήρωση διατάξεων	
	Διατάξεις αξιολογούμενης ρύθμισης	Υφιστάμενες διατάξεις

27.	Κατάργηση διατάξεων	
	Διατάξεις αξιολογούμενης ρύθμισης που προβλέπουν κατάργηση	Καταργούμενες διατάξεις

Αθήνα, 16 Οκτωβρίου 2020

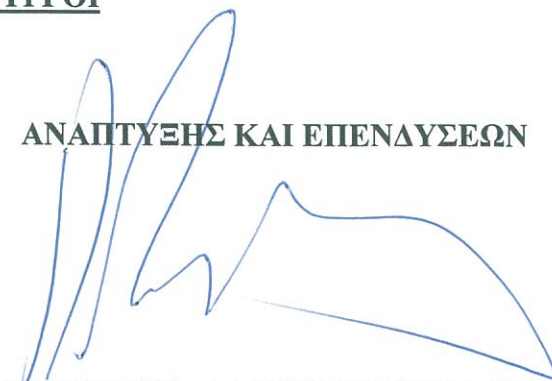
ΟΙ ΥΠΟΥΡΓΟΙ

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ



ΧΡΗΣΤΟΣ ΣΤΑΪΚΟΥΡΑΣ

ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΚΑΙ ΕΠΕΝΔΥΣΕΩΝ



ΣΠΥΡΙΔΩΝ - ΑΛΩΝΙΣ ΓΕΩΡΓΙΑΔΗΣ

ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ



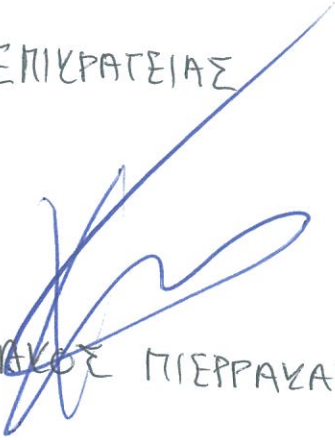
ΝΙΚΟΛΑΟΣ - ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΛΕΝΔΙΑΣ

ΠΑΙΔΕΙΑΣ ΚΑΙ ΘΡΗΣΚΕΥΜΑΤΩΝ



ΝΙΚΗ ΚΕΡΑΜΕΩΣ

ΕΠΙΚΡΑΤΕΙΑΣ


ΚΥΡΙΑΚΟΣ ΠΙΕΡΡΑΚΑΚΗΣ